

## GRETA GARBO VISITO A EDEN

LONDRES, 17. — La famosa estrella de «cine» Greta Garbo, ha realizado hoy una inesperada visito al Primer Ministro, Sir Anthony Eden. Greta Garbo permaneció media hora en el número 10 de la calle de Downing Street y salió ocultándose el rostro con la mano. La acompañaba el fotógrafo Cecil Ceaton, con el que había llegado en avión procedente de Paris, en las primeras horas del dia de hoy.—Eje.



Palma, Jueves 18 de Octubre de 1956

Redacción: Danús, 2 Teléfonos: Redacción: 2078 Admón.: 1745

ANO XVIII :-: N.º 5.145 PRECIO: UNA PESETA Suscripción mensual: 20 pesetas

# La Trema

\*

### CON LAS EXPLOSIONES NUCLEARES. ASEGURA UN CIENTIFICO NORTEAMERICANO

Washington, 17.— Un científico de destruir por completo, un conporteamericano -el doctor Gor-Món, del Departamento de Geoogia del Instituto Teenológico de Massachussetts- ha 'negado la afirmación del candidato demócrata a la Vicepresidencia, Kefauver, de que las pruebas de bombas atómicas podrían inclinar el eje de la Tierra unos 16

El doctor Gordon indicó que una fuerza tal capaz de conseruir esa desviación, sería capaz

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

SE LLAMA

RITA ROMERO

dazos al espacio. Otro técnico norteamericano,

tinente entero y arrojar sus pe-

el Doctor Mac Donald, subrayo que una explosión capaz de desviar el eje de la tierra cambiaría, al mismo tiempo, la forma

Refiriéndose a las pruebas de bombas atomicas dijo: "Estas pruebas no influyen mayormente en la esfera terrestre. Su efecto puede compararse al que produciría en una montaña una piedra arrojada sobre ella".

El doctor Carder, por su parte, afirmó que en comparación con la energía desarrollada por la naturaleza, la atómica era hastante pequeña.- Efe.

## Se hundió buque «Puerto Pajares»

AL CHOCAR CON EL "AURORA"

Bilbao, 17.- A primeras horas de la noche de hoy se ha producido una colisión entre los buques 'Aurora", que entraba con carga, de Asturias, y el "Puerto Pajares", que salía con lastre, rumbo a San Esteban de Pravia. Este último resultó hundido. después de haber permanecido

29 minutos sobre el agua La colisión se ha producido en Punta Galea, a la altura de Peña Piloto, hundiéndose el "Puerto Pajares".

La tripulación se encuentra. afortunadamente, a salvo y ningún miembro de ella ha recibido herida alguna, salvo contusiones de escasa importancia. Dicha tripulación ha sido salvada por el remolcador "Asua" y un bote del Soton

Rita Moreno es esta espec-

tacular belleza que actúa

en la película "El rey y yo",

dirigida por Walter Lang.

Rita tiene como compañeros

de este "film" a Yul Bryner,

el supercalvo nuevo Rodolfo

nuestra visitante de este

alentino y a Deborah Kerr, uestra visitante de este verano en la isla.

El «Juan Sebastián Elcano

Dio de Janeiro 17.—Ha llegado este puerto el buque-escuela español "Juan Sebastián Elcano" Fue recibido por las autoridades navales brasileñas y numeroso Público que tributó a los marineros españoles una cordial bienvenida.-Efe.

## DOMUM

"Vosotros, los que veis, ¿qué habéis hecho de la luz?.". Este reproche de Paul Claudel es el grito que el mundo pagano dirige a los católicos. No olvides esta voz ahora que se acerca el 21 de Octubre, DOMUND DE LA FE.

### PRESIDENTE DE **NICARAGUA**



Al Presidente Somoza, de Nicaragua, que falleció víctima de un atentado, le sucedió su hijo Luis, que aparece aqui en los dias

## Toma de posesión de Rodríguez de Miguel



El ministro de la Gobernación señor Pérez González, dio posesión de su cargo al nuevo subsecretario del Departamento, señor Rodriguez de Miguel. En dicho acto se pronunciaron las protocolarias corteses palabras de salutación y bienvenida al nuevo subsecretario. Para todos los balearicos, este ascenso del señor Rodríguez de Miguel es una satisfacción y alegria más, por hallarse todo el archipiélago vinculado por afecto a la nueva jerarquia de Gobernacion, que aparece aqui en la foto, pronunciando su discurso de presentación

## El salvaje criminal que mató a Gretel



Ha sido detenido y encarcelado Willy Flor, autor del salvaje atentado criminal contra la jovencita Gretel Muller, que murió por defender su pureza del bestial Willy. Todo el pueblo de Bechofen, Alemania, quiso linchar al asesino de la inocente Gretel.

## 400 mil ptas. gana Rubinstein en 10 minutos

Madrid, 17. \_ Se encuentra en esta capital, con objeto de dar un concierto, el famoso pianista Arturo Rubinstein.

A preguntas de los periodistas, declaró que es falso que posea una fortuna tan cuantiosa como han publicado varios periódicos europeos.

\_\_Qué cobra por un concierto?

\_\_Depende; en radio unas 400,000 pesetas por cinco o diez minutos...

\_\_;Por el concierto que dará en Madrid? que percibira?

\_A qui \_ intervienen sus representantes \_\_ el concierto es benéfico. Pero puede calcularse que de 160.000 a 200.000 pesetas. Rubinstein confesó despues:

"He ganado fortunas labulosas, pero mucho más que para mí. para el impuesto americano."

## 96 MIL HOMBRES BAJO LAS ARMAS

Bonn, 17 .- El Gobierno alemán ha reconocido no estara en condiciones de cumplir. su compromiso con la OTAN de tener para fines de este año, 96 mil hombres bajo las armas

Nueva Delhi 17.—Cinco personas resultaron muertas y diez-heridas en un incidente religioso en Sahibganj, este de Nihar, segun se informa.

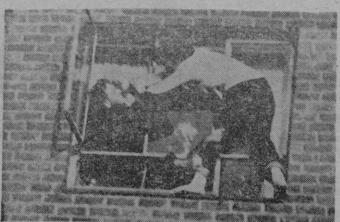
La policia se vió obligada a disparar cuando unos manifestantes musulmanes interrumpieron una procesión en que figuraba la

## Pereira (150 años armó otro escándalo al decir adios a Nueva York

Nueva York, 17 - Javier Pe reira, "el hombre más viejo del mundo" ha emprendido el viaje de regreso a Colombia. Pereira, que asegura tener 167 años fué reconocido por médicos que creen que, cuando menos, tiene 150 años. El viejo tuvo un acceso de cólera en el aeropuerto ante la avalancha de periodistas y les amenazó con echarlos a puntapies si no le dejaban en paz. Se bebió tres botellas de "Cocasiguientes al entierro de su padre | Cola", antes de subir al avión.

ciosa hindú Durga. Según las noticias recibidas hubo una fuerte lucha a puñetazos antes de que disparase la policia.-Efe. \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

### ... no consiguió realizar su intento



Jeansclad Holland, de 14 años, tenía trastornadas sus facultades mentales. Irritado el otro día por una pequeña discusión familiar, quiso tiratse desde la ventana del tercer piso de su cas. Pero un vecino logró asirle por el pie y evitó la catástrofe

\*

DE LAS FALANGES JUVENILES DE FRANCO

Madrid 17.-En la Delegación Nacional del Frente de Juventudes se ha efectuado el relevo en el cargo de Ayudante del Delegado Nacional para las Falanges Juveniles de Franco. Presidió el Delegado Nacional don Jesús López Cancio, con el Jefe Nacional del SEU. don Miguel Angel Garcia y otras jerarquias.

Después de la lectura del cese,

a petición propia, de Eugenio Marti Sanchiz y del nombramiento de Jesús Gay Ruidiaz, dirigió la palabra e los reunidos el Delegado Nacional.

## Dyna de Jordania, en Egipto



Con el fin de hallarse junto a su padre, que adolece de una grave enfermedad, se encuentra desde hace varios días en El Cairo la joven soberana de Jordania, Dyna, esposa del Rey Hussein. Esta foto fue hecha en la capital cairota cuando la llegada de la reina Dyna.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

## Distinción

## coronel - aviador

Montreal 17 .- El coronel Azcarraga, del Ejercito español del Aire, ha sido nombrado miembro del Grupo Especial de la Organización de Aviación Civil Interna-

## Este loco que se queria matar...



cional para la aviación supersó

El nombramiento que decidido por el Consejo de esta Organiza-

El Coronel Azcárraga desempena en España el cargo de director general de protección de vuelo del Ministerio del Aire.-Efe.

Isla de Ponea (Italia) 17.- El hijo del profesor Augusto Piccard ha realizado una inmersión al fondo del Tirreno que ha durado cuatro horas y media. No se sabe si Jacques Piccard ha logrado alcanzar la profundidad de 3.800 metros, a la que nadie llegó hasta ahora, que era su objetivo.\_\_

## Más tropas de la U.R.S.S., Polonia

polacos comunistas estan considerando la posibilidad de la retirada de gran número de oficiales rusos de las fuerzas de Polenia, según informa hoy el "Daily Telegraph", en despacho de su co-

rresponsal en Varsovia. El corresponsal dice que existe-la creencia de que Rusia ha enviado más tropas a Polonia desde que se produjo el levantal miento de Poznan .- Ele.

## INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL -

# Nuestra Ciudad | Woldmovimiento

## Las señales de circulación en Palma

Los primeros ensayos realizados por nuestro Ayuntamiento para pone: la Ciudad al día en materia de señales ópticas para la circulación de peatones y coches, está dando inmejorables resultados. Ni el más leve incidente, ni el más leve desacato, ni la más seve indisciplina se han producido en esta ciudad tan poco acostumbrada a regulaciones de tráfico. Si en una ocasión judimos escribir que los habitantes de Palma eran los que más anárquicamente discurrían por sus calles, como rectificar es de sabios, tenemos que confesar que tan pronto como el Ayuntamiento adoptó medidas para terminar con tal anarquia circuiatoria, el comportamiento de la población palmesana ha sido verdaderamente ejemplar. Y no digamos nada por lo que se refiere al cumplimiento, a rajatabla, de la campaña del silencio.

En vista del feliz desarrollo de los acontecimientos, no estaria mal ir ampliando progresivamente la instalación de señales ópticas para el tránsito de peatones y vehículos en otros centros vitales de la ciuded. Por ejemplo: En los extremos de la Plaza de Pio XII, en las proximidades del Teatro Principal, en la Plaza de Cort... Y en otros lugares de las Avenidas y del Terreno que constituyen verdaderos enclaves de la circulación. Así, poco a poco, pero con seguro paso, la Ciudad irá convirtiéndose, por obra y gracia del celo municipal, en una moderna urbe, digna del rango internacional que ostenta, rango que crece continuamente y que obliga a todos a sumar esquerzos y a mantener entusiasmos creadores.

## **BANCO DE LOS POBRES**

nidero, lo mismo da: ¿Se pro-pone acabar con todas las lace-

rías de la ciuda? ¡Pues sí que

va dado! Mejor haría usted en

procurarse para si mismo, que

es la mejor procuraduría de es-

ta vida y dejarnos a los morta-

les en paz. Desengáñese: cada

cual tiene lo que se merece.

Que Dios le perdone la blas-

femia, de corazón se lo deseo.

En cuanto a los caminos de «ca-

da cual", El está en todos ellos.

\* \* \*

Léame usted ahora, Zapa-

Anteayer no más anuncié el

stado de necesidad de una po-

bre enferma, y ayer, justamen-

«Sr. Cojuelo: Le envio 500 pesetas para el ajuar de esa ni-

nita que va a ingresar en Cau-

bet. Si hay sobrante (?) le rue-

go lo aplique según su mejor

criterio. Le está agradecido su

incondicional servidor, «X. X».

nuevo», el de María Barceló,

hidropésica, madre de siete hi-

jos, el mayor de 17 años. Se le

ha agotado la leche de sus pe-

chos y no puede criar al peque-

nuelo, de tiempo de un mes. Su

marido cobra un jornal exiguo.

No lo pensamos un momento,

Sr. X. X. Apartamos 100 pese-

tas de las suvas y se las dimos.

«La Lactel» ha sido ya nodriza

de siete crios de nuestro «Banco

de los pobres, y una teta más

aquí, al alma del «capitán Con-

treras,. Y además, escribimos

otra carta de recomendación pa-

Otro caballero, del que cree-

mos recordar que ha llevado,

«de más joven», el ala del som-

brero levantada de uno de los

lados, como los soldados de

nuestros famosos Tercios, nos

«El abuelo de corazón más jo-

\* \* \* Y la ancianita Catalina Sam-

pol, a la que un dia pudimos

hacerle la merced de una faja

ortopédica, «que no la daría por

nada del mundo, fue portadora

ayer al «Banco» de una cesta

colmada de higos chumbos, «Es

todo lo que tengo, para que us-

¿ Comprende ahora, Zapaties-

ta, que hay caminos emprendi-

dos que dificilmente se pueden

COJUELO

dejar abandonados?

ted y el cajero se los coman,-

entregó anteaver 100 pesetas.

ven, otras 25 pesetas

ra un buen camarada.

Aguardaba su vez un «caso

te, recibí esta carta:

«Zapatiesta».

tiesta.

Muy ocortune su anónimo, señor «Zapatiesta», al que bien huoiera usted podido acompañar un donativo minimo para nuestros pobres. Por cierto que ya en pezabo a desesperar de no escuchar ladrides, mala cosa para quien cabalga, aunque sea en rocín. «Don Cojuelo o don Pla-

IUN DESCUBRIMIENTO CIENCIA!

HORMONAS Y VITAMINAS para el cabello!

la raiz del pelo se debilita como los demás tejidos orgánicos y precisa, igual que las plantas con los abonos,un tratamiento fertilizante. STILBEPAN, a base de Hormonas y Vitaminas B-Pantotene se creó a ese fin en Holanda y se emplea



P. MALLORCA: Juan Bibiloni Roig tura. Así se lo pedimos, desde San Cristobal, 10. - Tel. 6127

### ¿QUE LE PREOCUPA HOY A VD7

Entre dos amigos presentes, siempre el mejor amigo ausente hace de mingo para las partidas de la conversación a dos bandas, igual que en el paño verde de las carambolas. Los amigos presentes hacen de bolas blancas, cuyo contacto está siempre intermediado por mingo, que es el amigo ausente.

-Le has enterado-me aijo don Jaime Binimelis en su despacho de Correos-de que ya ha tomado posesión de la Subsecretaria de Governación nuestro buen amigo el Director General? -Ex-Director General.

-Esa preposición, que denota ordinariamente "luera o más altà de cierto espacio o limite de lugar o tiempo", no se la anepone nunca a Luis Rodriguez de Miguel.

-Gran hombre!

WI.C.D. 2022

Y aqui empezó nuestra partida de palabras elogiosas, como carambolas.

-¿Preocuzado de haberlo perdiao de jeje?

-En cierta manera, st. Pero consuela pensar, que esté donde esté, siempre se le tiene de

JORGE ANDREU ALCOVER

## SECCION FEMENINA

CURSO DE COCINA

A partir de mañana, dia 18 y en la Escuela de Hogar Pilar Primo de Rivera, calle San Felio núm. 12, se reanudarán las ciases de cocina los jueves y viernes de seis a ocho de la noche.

CURSO DE EDUCACION FISICA

A partir del dia 19 y en el Gimnasio de la Sección Femenina, sito en el antiguo local de Artesanía, calle San Jaime, se reanudarán las clases de Gimnasia para todas las afiliadas y no afiliadas.

Para informes y matrícula para los dos cursos, Delegación Local de la Sección Femenina de FET y de las JONS, calle Gran Vía José Antonio. 13. CURSO DE COCINA

### GUARDIA DE FRANCO

## Tirada para el Trofeo «Luis Montojo»

PROLONGUE.

LA SEGUNDA JUVENTUD

SI SE CUIDA, puede ser MUY DURADERA . . . hasta más

Aclare un poquito el pelo, en tono castaño claro, que es dis-

rica Loción vegetal e inofensiva. Aclara un poco el cabello

EL PRODUCTO DE CONFIANZA!

En todas las Perfumerías, frascos grandes y pequeños.

Complete el cuidado de su pelo con BRILLANTINA INTEA IDEAL en color amarillo, especialmente preparada para los

Y parecerá... más joven, que es lo más interesante.

Es suficiente UNA FRICCION SEMANAL con

en el poligono de tiro del Campo Militar de Deportes, la tercera tirada de entrenamiento con arma larga valedero para la adjudicación del Trofeo "Luis Mon-10jo".

En estas tiradas, organizadas por la Sección Deportiva de la Guardia de Franco, han participado gran número de afiliados, y el inusitado interés con que se han desarrollado aseguran el éxito de los proyectos de la Sección de Tiro de la Guardia, a la vez que evidencian la halagüeña posibilidad de contar con un preparado equipo en condiciones de participar con éxito en competiciones que en el futuro se organicen.

Merece ser destacada la maraderia que ha sido especial caracteristica de estas jornadas deportivas, como fruto de la acertada ordenación que a las mismas supo imprimirles el Jefe del Grupo de Tiro camarada

PUBLICITAS

creto y elegante.

y evita que se oscurezca.

cabellos rubios

El pasado dia 12 tuvo lugar, Frau, nervio y puntal indiscutible de este Grupo que acertadamente dirige.

Totalizadas las puntuaciones obtenidas, han alcanzado los primeros puestos de la clasificación general, adjudicándose el Trofeo y Medallas conmemorativas, los camaradas siguientes:

Ramón Colombás. Pedro Segui. Javier Colombás. Pedro Rodriguez. Juan Tarrafeta. José Mulet. Antonio Mulet.

El Grupo de Tiro tiene como proyecto inmediato unas tiradas con arma corta y arma larga en el campo de Son Dureta, y estudia la posibilidad de enfentar al equipo de la capital con los tiradores de Lugartenencias Locales. cuya modalidad deportiva se está organizando con la activa diligencia con que algunas localidades saben convertir en realidades esperanzados proyectos.

SANTORAL

San Lucas, Justo y Julian. El sol sale a las 7. Se pone a las 18'06. La luna sale a las 17'13. Se pone a las 5'43.

RADIC INCA Programa para hoy

12'30: Apertura. 12'33 Ave Maria. 12'36: Lectura del programa. 13: Mensaje de amistad. 13'30: Servicio informativo de Radio Juventud de Inca. 13'35: Almuerce con música. 13'55: Información juvenil. \_\_ 14: Hora exacta. 14'01: Cartelera de espectáculos. 14'02: Pantallas y bambalinas. 14'15: Campaña de prudencia 14'28 Parte meteoroló gico. 14'30: Radio Nacional. -14'45: Mensaje de amistad. 15: Ritmos modernos. 15'15: El Sagrado Corazón de Jesús en las ondas. 15'30: Cierre.

20: Apertura. 20'03: Ave Maria. 20'05: Lectura del programa 20'07: Claros de luna, (Beethoven y Debussy). — 20'30: Canciones napolitanas 21 Hora exacta. 21'01: Calendario religioso .-21'02: Cartelera de espectáculos. 21'05: Mensaje de amistad. -21'30: Resumen del dia a través de la prensa. 22: Radio Nacional 22'15: Alma de Dios. 22'45: Conchita Piquer. 23: Cierre.

### RADIO MALLORGA 1430 Kc.-5 Kw

9: Apertura. Santo Rosario.-9'30: Cierre. 11'30: Apertura. Música ligera. — 12'00: Servicio Meteorológico de la Zona l Aérea.-12'10: "Querido río".-12'30: Boletin del radioyente.-13'31: Solicitados. — 14: Hora exacta. Stanley Black y su orquesta .- 14'30: Radio Nacional. 14'45: Información local. — 14'50: Sobremesa con Mantovani.-15'30: Ballet de Silvia. -15'45: Solicitados.—16: "Pasaje para cuatro"-16'20: Sonata Pasionata (Beethoven), por A. Rubinstein.— 17: Bailables,—17'45
"Dos hombres buenos".— 18: Concierto selecto: Album de valses favoritos por Mantovani y su orquesta.-18'45: Boletin del radioyente.-19'45: "Diego Valor" -20: "Pares o nones" (retransmisión desde Barcelona). 20'15 Solicitados.-20'45: Lorenzo González y su conjunto.-21: Hora exacta. "Evocación musical", por Antonio del Moral.-21'30: Canciones gallegas y montañesas. \_ 22:Radio Nacional .- 22'15: Cotizaciones. Sardanas. - 22'30: "Un arroyo y un remanso". — 23: "Tatinadas de Tatín" (re-transmisión desde Madrid). — 23'30: Cierre.

CAMBIOS DE BOLSA (Facilitade por el Banco Bilhao) Miércoles 17 de octubre 1956

BOLSA DE MADRID Deuda Perpetua Interior 4 %, 80; id. Amortizable 4 % E. 15-11-51, 98'30; id. 3'50 % E. 15-7-51, 90'40; Acciones Banco de España 862; id. Exterior 612; id Hipotecario 555; id. Central 753, id Banco Español de Crédito 1020; id. Hispano Americano, 880; id. CAMPSA 240; id. Espanola de Construcción Naval pref. 274; id. id. ords. 272; id. Espa-ñola de Petróleos 885; id. Hidro Nitro Española 250; id. Hidroeléctrica Española 400; id. Hidroelectrica del Chorro 186'50;

id. Saltos del Sil 380; id. Sevillana de Electricidad 217; Unión Eléctrica Madrileña 267; id. El Aguila Cervezas 665; S.N.I.A.C.E. 413; id. Española Minas del Rif, 595; id. Minero Siderúrgica de Ponferrada 905; id. Telefónica Nacional de España 400; id. Tabacalera 190; id. Unión Española de Explosivos 618; id. Unión Resinera Española 176;

BOLSA DE BARCELONA Acciones de Barcelona 346; id. Asfaltos y Portland "Arland" ord 895; id. Çatalana de Gas y Electricidad ords. 245; id. Trasmediterránea 253; id. Cros 915; id. Fomento de Obras y Construcciones 380; id. Española de Carburos Metálicos 665; id. General Ta bacos de Filipinas 862.

BOLSA DE BILBAO

Acciones Banco de Bilbao, 1010; id. de Vizcaya 982'50; id. Altos Hornos de Vizcaya 409; id. Industrial Asturiana "Santa Barbara" 292; id. Nitratos de Castilla 269; id. Duro Felguera 499; id. Papelera Española 755; id. Seguros "La Aurora" 4200; id. Unión Quimica del Norte de España 342'50; id. Iberduero 350.

ESTADO GENERAL

Nubosidad poco abundante en la Peninsula. Núcleos tormento sos en el Mediterráneo Occiden-

Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental

Mejoria del tiempo. Nubes de desarrollo vertical, alternando con extensos claros. Brisas. Buena mar.

Observaciones Presión: 768.9. Tendencia de la misma: subiendo.

Temperatura del aire: 20 % Humedad relativa: 85 % Estado del cielo: nuboso. Dirección del viento: E a 9 k. Temperatura máxima 21.4 a las 13'50.

1d. minima 16.0 a las 04. Insolación: 7 h. 10 m.

FARMACIAS DE TURNO Hasta el piox mo domingo inclusive

(De 9 mañana a 10 noche) Bonnin, Nuño Sanz 76; Bordoy Capitán R. Boix 60; Cardell, Plaza Cardenal Reig 2; Cerdá, Generalisimo Franco II; Mazaira, Cataluña 9; Palmer, M. de la Cenia 6; Pieras, Hostales 2; Planas Lliteras, Honderos 74; Roses, San Miguel 58; Rossello. Plaza Cort 18; Rossello, Son Españolet, 26; Rubi. Sindicato 146; Selvá, Olmós 158.

SERVICIO NOCTURNO Desde las 10 noche a 9 mañana Fornés, Bolseria I.

MERCADO

Inca. CUPON DEL CIEGO Número premiaan: 164.

## «LA HORA»

Arte - Letras - Política 24 páginas en huecograhado. 3 pesetas Una revista universitaria para todos los españoles

Rogad a Dios en caridad por el alma de

## D. Bartolomé Keus Sampol

EMPLEADO DE E. M. A. Y. A.

Que falleció ayer, a los 57 años, habiendo recibido los Auxilios Espirituales

Su afligida esposa Margarita Bibiloni Coll; hijas Bárbara, Francisca, Maria y Antonia; hijos políticos Juan Pallier Cifre (dueño de Tricomalla), Antonio Juan Matheu, Bartolomé Pizá Arrom y José Palou Giscafré; hermanos, hermanos políticos, nietos y demás familiares, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las 7'30 de la tarde y a las 8 conducción del cadáver a su última morada, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Soldado Arrom Cuart, 45. (Ca'n Domenge).



## NFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL -

### EDITORIAL

En el mundo político no se está nunca en el principio, en el medio ni en el término de una revolución, cuando ésta es entendida en el recto sentido de "revolucionar", que expresa idea de movimiento continuado, más que hacia una meta que denota idea de fin, hacia un afán, que es siempre el inicio o la esperanza de todas las cosas.

Nuestro Movimiento no se ha señalado, jamás un término de revolución, a partir del cual la vida nacional entrara en sosiego, como en una especie de paz octaviana.

El conecpto nuestro de revolución no es el meramente externo y de signo constructivo, sino el esoférico e intimo, que no expresa sólo realidad material, sino sentido evolutivo de nuestra manera de ser y de pensar. Y en este aspecto nuestra revolución es destructiva de todo lo caduco, y aún de lo moderno de signo negativo, y ha de tener un engarce con todas las inquietudes que señalan un nuevo afán a la razón siempre activa, pero ya clavada en la Historia, de nuestro Movimiento.

Ese sentido esotérico e in-

timo es el de nuestra ejemplaridad moral, religiosa y política, para que en el engarce se vengan con nosotros, con renovado afán, nuestras Juventudes.

Para ellas, nuestra Guerra de Liberación y sus motivos determinantes no son ya el recuerdo de una experiencia personal, sino la audición o la lectura de un relato. Y puesto que la experiencia vital no es transmisible de padres a hijos, una consecuencia se impone: las razones y los sucesos de nuestra Guerra, que a los hombres de más de 35 años nos obligan con honda fuerza moral, apenas pueden actuar por sí solas sobre las almas de quienes no han alcanzado esa edad.

Hemos de llevar de la mano a nuestros hijos a la constatación de hechos materiales: los de esta España edificada, rota en surcos de fecundidad y en la vetas y en las venas sus riquezas,

de las que nadie, antes que nosotros zo caso; y ejemplarizarlos con-nuestras conductas lim-



gociado de Reemplazos de este Ayuntamiento, en horas de oficinas, de los reservistas de esta Capital, pertenecientes a los reemplazos de 1941 y 1940, para hacerles entrega de la licencia absoluta, debiendo presentar en el acto su cartilla militar o documento que posean. CERTIFICADOS DE ESTUDIOS

Interesa la presentación al Ne-

PRIMARIOS Examenes

Se pone en conocimiento del público en general que la inspección de Primera Enseñanza ha dispuesto que el próximo lunes día 22, den comienzo los examenes para la obtención del Certificado de Estudios Prima-

En su consecuencia el plazo de inscripción de matrícula finalizará el día 20 del actual.

## Ayuntamiento Advertencias y prohibiciones Designas Licencias absolutas pertenecientes a los reemplazos de 1941 y 1940 Sobre la circulación en Palma

### Un bando del Alcalde de la Ciudad

Como se tiene advertido, pasado el 15 de este mes incurrirán los peatones y motoristas que faltaren a las normas establecidas, en las sanciones que se anunciaron para regularizar el tránsito y circulación especialmente de los de a pie que son, a decir verdad, de los más reacios y casi el mayor obstáculo juntamente con los motoristas por causa por su poco cuidado y distracción para solucionar uno de los problemas que si no se ataja cuantos antes su dilación aumentaria de cada dia las dificultades para resolverol, siquiera relativamente.

A pesar de ser machacón y pe-

El Alcalde de Palma hace sa- | sado, para evitar violencias desagradables, reitero una vez mas las siguientes advertencias y prohibiciones.

Para los vehiculos Circular siempre por la derecha, con lo cual no se estorba la circulación contraria y se dá automáticamente paso libre al que quiera adelantarse, que tal cosa no debiera hacer sin verdadera necesidad para evitar aglomeraciones y taponamientos.

Observar los semáforos y demás señales luminosas donde existan, atravesando con prudencia los cruces de las calles todo con una velocidad adaptada a la que se tiene ordenada, con un margen discrecional, si se quiere, de tolerancia según las vias de que se trate, como realmente se hace con la práctica.

Se abstendrán, asimismo, de hacer un desmedido uso de señales acústicas, limitándolas a los casos indispensables a obviar accidentes.

No aparcar caprichosamente sino en los sitios indicados al efecto; con el menor ruido posible y aceleramiento de motores, cosa molesta siempre y muchas veces fácil de evitar.

Para los peatones Llevar siempre que sea posi-

ble la derecha. No bajar de las aceras mientras se pueda.

Arrimarse lo posible al lado derecho de la calle donde no las haya, dejando paso intermedio libre para los vehiculos.

No cruzar las calles como no sea por los pasos señalados a este fin, o por los cruces o esquinas de las mismas, haciéndolo rápidamente y sin distraerse, cediendo el paso a los vehiculos, pensando que el hombre puede pararse fácilmente en el acto y el vehiculo no.

No cruzar la calzada por detrás de tranvias, autobuses o coches parados porque al carecer de visibilidad se aumenta el peligro.

No forzar grupos que entorpezcan el libre tránsito, sobre todo en los pasos o cruces.

Haciéndolo asi automáticamente se irá facilitando la libertad de este movimiento que el ritmo creciente de población y sus necesidad se va creando; dándose por lo menos de esta manera la sensación de una mayor cordura en esta época de una vida ca-

si alocada. La falta de cumplimiento de lo preceptuado cará lugar a la imposición de multas de 2 a 5 pesetas que se cobrarán en el acto por la Policia Municipal, o de más, hasta 500, por reincidencia o casos de insolencia contra las indicaciones de la Policia Municipal en virtud de denuncia de la misma.

rrirán en iguales sanciones quienes sacudan alfombrillas a deshora, ensucien las calles con papeles, aguas de fregados y demás objetos impropios de la educación y urbanidad más rudimentaria.

Igualmente se seguirá castigando todo acto de gamberrismo, blasfemia, o inmoralidad que la desaprensión de algunos pueda mercer.

NOTA FINAL .- Por súplica de no pocos, que consideran corto el plazo para que las motos se procuren los debidos silenciadores tengo a bien prorrogar dicho plazo hasta el 1.º de diciembre próximo para que se provean de los aparatos necesarios para el mejor cumplimiento de lo orde-

Palma, 15 de octubre 1956.-El Alcalde, JUAN MASSANET.

DOMINGO POSTULACION DE

## «ES CARRILE»



Más jacarandosos y alegres que nunca han vuelto a la calle, después de muchos años de defección mundana, las calesas, las jardineras, los simones y demás tiposde carruaje de tracción animal, Mateo López Flores; mayormente conocido por "es Carrilé", es sin duda uno de los más flamencos aurigas palmesanos.

-¿Cuantos anos lleva conduciendo carruajes?

-Más de treinta años... Pero, suba usted... Le acompañaré hasta el Borne, o hasta donde usted quiera... No le cobraré... Lo hago por amistad... Ya sabe que más de dos veces le he lievado a la plaza de toros, cuando los tereros todavia eran castizos y sabian que a torear hay que ir en coche de caballos.

-Tiene usted razón, amigo. Y tuvimos que aceptar la amable invitación de "es Carrilé". El continuó rememorando los tiempos clásicos.

-; Aquellos coches descubiertos de los toreros!...

-¡Con aquellos cascabeles!...

→¡Ramblà arriba!... -Todo ha cambiado. Pero, vé, han vuelto las berlinas y los co-

-Gracias a los turistas. -Hacen ustedes la temporada,

como los toreros. -Si; en invierno únicamente salimos algunos los días de buen

-¿Quién ha sido el promotor

de ese espléndido resurgir? -Tuvo la idea Paquito Peris,

el que fué novillero y hasta nace poco empresario de caballos en las corridas de toros. Se trajo de Valencia, para probar el negocio, algunos coches e inmediatamente los puso al punto, y como la cosa marchó, no tardó en aumentar el número de vehículos. A éstos se añadieron algunos que, como el mio, eran de aqui.

-¿Cuántos circulan, en to-

-Unos veinticinco. a los turistas?

—Les agrada ir a la Catedral, al Castillo de Bellver, a las Cuevas de Génova y por el Paseo Maritimo.

-¿Cuesta mucho la manutención del caballo?

-De cuatro a seis duros dia-

-¿Cómo se llama ese suyo?

-Yo le llamo "Reverte". -;Olé los flamencos!

-Gracias. -- Proporciona muchas satis-

facciones, el oficio? -Cada vez que los turistas me

dan buena propina. -¿Qué turistas dan mejor pro-

-Las parejitas de recién casa-1

- Y disgustos?

-Los picadores.

-¿Aún los lleva a la plaza? -Desde hace treinta años.

-Digame, para terminar. ise gana usted bien la vida? -Para ir tirando.

-Mire: a mi no me engañe: el que de verdad tira es el ca-

CALDENTEY

ALMACEN DE MUSICA Venta y alquiler de Pianos y Armoniums.-Guitarras

## Comercial Garaje Segura

Avda. Alejandro Rosselló, 60 - Teléfonos 7447-6637

Recibido gran variedad en equipos de frenos de aire para Camiones y Omnibus

## lo más bonito. Me gusta el carácter bondadoso y amable de los payeses. Y no digamos nada de lo guapas que son las mallorquinas.

Clemente Colomer

Las colas de los autobuses para ir a la playa,

lo lentos y viejos que son los tranvías y el... tener que marcharme pronto--¿Qué recuerdo se llevará? -Una botella de palo y mantelerias para mi

Bendición e inauguración de la Agencia de LA ESTRELLA, S. A.

-¿Y lo que menos le gusta?

ENTANA PARA

Clemente Colomer, de Arenys de Mar, que vive

-El paisaje mallorquín y la costa brava son

en Barcelona, pasa unos días en Mallorca y des-pués de "estudiarse" la isla, mé dice:

Esta tarde a las ocho, tendrá lu- de la Agencia de LA ESTRELLA

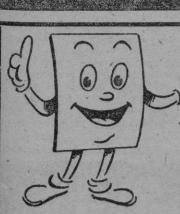
bendición e inauguración S. A. de seguros, sita en la Plaza Garcia Orell número 32, 2.º, de esta Ciudad.

Al acto asistirán el Director General de la misma 11mo, señor don Gabriel de Usera y don Félix Escalas, en representación del Comité Regional para Cataluña y Baleares, que preside el Excmo. Sr. don Mi-guel Mateu Plá.

## No descuide sus muebles

Un mueble mal limpio o con el barniz deslucido da impresión de descuido y abandono. Conserve los suyos limpios y brillantes limpián-dolos con GLASOL. Es un producto moderno que hace desaparecer las manchas y rozaduras de los muebles y les restaura el brillo perdido. Con GLASOL conservarà siempre sus muebles como acabados de barnizar.

Lea «Baleares»



VICE

cadáver a su última morada

Casa mortuoria: Conquistador, 27, 1.º.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

(NATURAL DE LLUCHMAYOR)

Que ha fallecido en Palma a la edad de 64 añ os, después de recibir los Santos Sacramentos

E. P. D.

Su afligida esposa doña Margarita Cifre; hijos Francisca y Francisco (ausente); hijos políticos Amador Camps (propietario del Garage Amador) y Cerónima Perelló (ausente); hermano Juan; hermanos políticos y demás familia al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al Rosario que se dirá hoy jueves a las 5'30 de la tarde y acto seguido a la conducción del cadáver a su viltima morada.

El Exemo, y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias

EL TABLERO DE LOS MIL USOS

No se invita particularmente

Contra la humedad . . . . . Carrocerias con. . . . . . . . . . . . . TABLEX Gallineros, colmenares con. . . . TABLEX Para embarcaciones. . . . . . . . TABLEX Ahorre pintura pintando sobre. . . . TABLEX Puertas resistentes, decorativas con. TABLEX

Muebles para toda la vida usando

EL TABLERO RESISTENTE A TODAS LAS TEMPERATURAS RECIBIDO PARTIDA CON DOS SUPERFICIES LISAS, DE 5, 7 y 10 m/m. Y TABLEROS EN COLORES RESISTENTES A LOS ACIDOS

FXFOSICION Y VENTA: BLANQUERNA, 25 - TELEFONO 4649

## INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL

## GENERAL

En la mañana de ayer, e Exemo, señor Capitán General de Baleares, don Antonio Castejón Espinosa, recibió en audiencia a los siguientes señores: Excmo, señor General de Artillería, don Pascual Zaforteza; Delegado Provincial de Comercio, don Alberto Garcia Muñoz; Teniente Coronel Capellán, don Juste Vi-Hameriel Meneses; Coronel de Infanteria, don Manuel Villalonga Alomar; Coronel de Infanteria, don Jaime Ferrer; y el Presidente de la Diputación Provincial y Gobernador Civil interino, Ilustrisimo señor don Mateo Llobera Balaguer.

## Zona hérea de Baleares

SERVICIO DE OBRAS SECRETARIA JUNTA ECONOMICA

Se convoca a Subasta Pública, la ejecución de la Obra: "Ampliación de la red de aguas en la Base Aérea de Son San Juan", por un importe de sesenta y cinco mil ciento diez pesetas con cuarenta y un céntimos (65,110'41 Ptas.) en cuya cantidad está incluido el beneficio de contrata y conservación de la obra durante el plazo de ga-

Los pliegos de condiciones Técnicas y Legales y Presupuesto, estarán expuestos a disposición de los Sres. licitadores en la Secretaria de la Junta Económica, sita en la calle de Mateo Enrique Lladó sin número.

Para tomar parte en la Subasta, será condición indispensable acompañar a la proposición la carta de pago acreditativa de haber impuesto en la Caja General de Dépôsitos la fianza de mil trescientas dos peseias con veinte centimos (pesetas 1.302°20).

La Subasta se celebrará el dia 12 de Noviembre a las 11 horas en la Jefatura de este Servicio.

En el caso de que dos o más licitadores presenten proposiciones iguales, se verificará en el mismo acto una licitación por pujas a la llana durante el término de 15 minutos, entre los titulares de aquellas proposiciones, y si al término del plazo subsistiese la igualdad decidirá la adjudicación me-

El presente anuncio será a cargo del adjudicatario.

Palma, 17 de Octubre de 1956. EL SECRETARIO DE LA JUNTA ECONOMICA

## CAPITANIA CRONICA

En el altar mayor de la Santa Catedral Basilica se celebró el enlace matrimonial de la señorita Jeromita Homar Rosselló con D. Ber-

nardo Ramón Fiol-Bendijo la unión el M. I. señor don Francisco Planas, Vicario General del Obispado. Celebró la misa de velaciones el Rvdo. P. Miguel Serra, C. O.

Actuaron de padrinos por parte d. la novia sus padres don Lorenzo Homar y doña Magdalena Rossello y por parte del novio D. Mateo Ramón y doña Remedios Calvet, Vda. de Zaforteza.

Fueron testigos por parte de la contrayente su tio y padrino don Jaime Rosselló (Farmacéutico), su hermano politico don Antonio Serra, el M. I. señor don José Sampol (Presidente de la Real Academia de Medicina) y don Gabriel Covas, en representación de su tio don Gabriel Homar, residente en La Habana. Por parte del contrayente sus primos don Bernardo Calvet Ramón (Médico Oculista), don Jaime Fiol (propietario), don Manuel Villalonga (Coronel de Infanteria) y don Bernardo Zaforteza (Abogado).

Los invitados fueron obsequiados espléndidamente.

Después de la ceremonia fueron a depositar el ramo de la boda a la Virgen del Real Colegio de la

La novel pareja salió en avión para Francia e Italia.

Colchones Rossello, P. A. Peña 44

Enlace Forteza-Aixé En Barcelona, en la iglesia de San Javier, contrajeron el dia 14 del actual el matrimonial enlace de la simpática señorita Remedios Aixé Portella con Juan José Forteza.

Apadrinaron a la novel pareja

## Circulo de Bellas Artes

EXPOSICION HOMENAJE

A D. JULIO SANMARTIN PEREA El Circulo de Bellas Artes pone en conocimiento de todos los artistas que deseen contribuir con aportación de obra, a la Exposición homenaje del que fue Secretario de la Entidad y excelente amigo don Julio Sanmartin Perea, podrán efectuar la entrega de su obra en la Secretaria del Circulo de Bellas Artes, hasta el dia 26 de octubre inclusive, en la que podrán ser informados de las condiciones acordadas en Jun ta de Gobierno, que regirán la

(HOTEL «BAHIA PALACE»)

HOY, TARDE Y NOCHE

CON DESFILE DE UN SUGESTIVO

PROGRAMA DE ATRACCIONES

Los Camperos

Los 4 de la Cava

Baile español

Jeorges Roos

Cantor franco americano

Genial prestimano

«Musilandia» con su cantor

Joaquín Escanellas

sus padres don José y doña Pilar, y por la novia, sus padres don Manuel y doña Isabel. Fueron testigos, por parte de la novia, su hermano don Juan, y su tio, don José Aixé, y por parte del novio, sus tios, don Pablo Fuster y don Armengol Cerdá.

Los numerosos invitados fueron obsequiados con una comida en el restaurante "Diagonal".

En la Universidad de Zaragoza, acaba de obtener el titulo de Abogado, el estudioso joven don Bernardo Palmer Vanrell.

Nuestra mas cordial enhorabuena al nuevo Licenciado en Derecho, que hacemos extensiva a sus padres, don José Palmer Soberats, Oficial Administrativo del Exemo. Ayuntamiento de Palma y doña Maria Vanrell.

Enlace Mas-Nadal

En la iglesia parroquial de San Miguel, de Felanitx, contrajeron matrimonio don Antonio Mas Bauzá, industrial, con la señorita Antonia Nadal Vaquer.

La novia entro en el templo del brazo de su padre D: Miguel Nadal. Bendijo la unión el Regente de la parroquial iglesia de Felanitx,

don Gabriel Rabassa, celebrando la misa de velaciones, el Reverendo don Matias Fiol. Actuaron de padrinos por parte del novio, su madre doña Marga-

rita Bauzá y por parte de la no-

via, don Miguel Nadal. Firmaron el acta como testigos, don Rafael Roca, don Francisco Grimalt y don Sebastián Riera.

Durante toda la ceremonia, por el órgano se interpretaron diversas

composiciones adecuadas. Después de la ceremonia los numerosos invitados fueron espléndidamente obsequiados en la socie-

dad "La Protectora".

Con el nacimiento de un precioso niño (su tercer hijo) han visto aumentado su hogar, el doctor en Cirugia, don Antonio Tugores y distinguida esposa dona Tonita Qués, a quienes testimoniamos nuestra enhorabuena, que hacemos particularmente extensiva a nuestro buen amigo don Francisco Ques.

En esta ciudad ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa de don Alvaro Beneyto y Guillamas, nacida Nieves Sans Tovar, hija de los Condes de Lizárrago e hija política de la Marquesa de Campo Fértil. Tanto la madre como el recién nacido se encuentran perfectamente.

El hogar de los esposos don Antonio Frau Navarro, industrial do con el nacimiento de una nina a la que se impondrá el nombre de Maria del Pilar.

Elite Calzado selecto Tous Ferrer, 3

Petición de mano

Por don Agustin Cuartero y esposa doña Magdalena Prats, y para su sobrino Juan Antonio Cuartero, ha sido pedida a don Esteban Gari y esposa doña Catalina Mut, la mano de su hija Catalina.

La boda se celebrará el próximo mes de noviembre.

Viajeros Se encuentra otra vez entre nosotros, para pasar una temporada en Palma, el representante general de la Casa Terry, ilus-trisimo señor don Eduardo Ruiz

21 de Octubre, DOMUND DE LA FE! Cerca de dos mil millones de hombres no tienen fe y quizá no la tendrán jamás si la obra de las Misiones no recibe por la ayuda de los católicos un violento empuje.



de nuestra dificultad para domi-nar su contenido,

El obstáculo radica en nuestro fatigado cerebro, que reclama con angustia un tratamiento adecuado a surfunción y esfoerzo.

Atienda esta llemada vigorizándolo con

ACIDO GLUTAMICO
 VITAMINA B,
 FOSFORO

Alimentos mentales específicos contenidos en

RECONSTITUYENTE CEREBRAL

## mecánico, y doña Bárbara Gomi-

METROPOL

A PARTIR DE



EN EL MISMO PROGRAMA: ARMA EN LA CIUDAD

CULTOS PARA MANANA Viernes 19

Santos Pedro de Alcántara y Aquilino.

Cuarenta Horas

Continúan en Santa Teresa, al Niño Jesús de Praga. Exposisión a las 4'30 de la tarde. A las 7, Rosario, sermón, ejercicio al Niño Jesús y reserva de S.D.M.

Católico: que tu óbolo en la bandeja de las iglesias no sea mezquina calderilla. Sé generoso en tus donativos.

-Empiezan en Santa Eulalia, al Stmo. Ecce Homo. Exposición a las 12'30 de la tarde. A las 7 y media, Triduo misional, Rosario, ejercicio, sermón por el Rdo. don Bartolomé Torres Gost, Pbro. y reserva de S.D.M.

Actos religiosos En San Felipe Neri. Adoración

Nocturno. Turno de guardia, San Sebastián. Visita

A la Virgen de Lluch, en San

La fè no es tan solo para la salvación personal, La fe es la luz; y la misión de la luz es iluminar. El 21 de Octubre -DOMUND DE LA FErecuerda a cada católico la responsabilidad misionera.

## Glosa agrícola y ganadera

## La leche pasteurizada bajo el punto de vista del consumidor

De poco nos serviría el someter los treinta mil litros de leche que consume Palma al paso obligado por el embudo de una o varias Centrales de pasteurización, si luego la mujer palmesana ha de seguir como hasta ahora, esperando pacientemente ante el hogar la clásica subida propia de la ebullición. Para este viaje no se necesitan alforjas...

Es cosa paradógica que pueda venir un turista belya y desde estas columnas, en la sección de «Ventana para el turista», nos diga que lo que menos le ha gustado de la isla, ha sido la falta de higiene - ¡Dios mio si llega a ver las vaquerías! — y en cambio tengamos escrupulos en tomar un vaso de leche pasteurizada por temor a que pudieran haber quedado vivos unos pocos microbios. ¡Falta de confianza que tan fuerte arraigo tiene entre nosotros los mediterráneos!

El día, no lejano, en que los ministros de Gobernación y de Agricultura autoricen y obliguen a que toda la leche sea pasteurizada a través de las Centrales, el público debe tener absoluta confianza de que ella es totalmente inocua pues además de la inspección oficial y permanente de los Servicios Municipales Veterinarios, según obliga el art. 85 del Reglamento, existe la superior fiscalización de la Comisión consultiva, en cuyo seno, además del Gobernador y del Alcalde, que asumen la Presidencia y la Vicepresidencia, se encuentran los Jefes Provinciales de los distintos servicios sanitarios y económicos y todos nos hacemos cargo de la responsabilidad para garantizar, en su día, la absoluta sanidad de la leche

Yo quisiera, con estas lineas, hacer comprender la gran equivocación que cometen nuestras mujeres il esterilizar (hirviendola) la leche pasteurizada no tan solo por el necho capital (de que los gérmenes patógenos ya no existen), base para la creación de las Centrales; sino también por otros muchos motivos de menos importancia.

Todos reconocemos que hoy en día el tiempo es oro. Un cuarto de hora ante el hogar esperando la subida de la teche tiene un valor y no es necesario perderlo cuando ella se puede tomar: fria, normal, tibia, o caliente según el gusto del que la consume.

Sabemos que en muchas ocasiones la casa toda huele a leche quemada. ¿Qué ha pasado? Un pequeño descuido y la blanca espuma ha salido, se ha perd tecne. apagando el carbón, obstruyendo escapes de los hornillos y cocinas... También molestias, pérdidas y gastos innecesarios.

El carbón, el gas, o la bencina que son indispensables para hervir la leche, lo cobran muy bien el carbonero, el surtidor, y la Compañía, por consiguiente también tiene su valor, que nosotros inútilmente gastamos al hervir la leche. No más hervir la leche pasteurizada. Ello es igual que si

en vuestra cocina «económica» con tubería para la salida de tos humos, empleárais carbón en lugar de leña. ¡Entonces si que sería la «gorda» en el dietario de gastos! La leche se ha pasteurizado única y exclusivamente para que no tenga que



TEATRO PRINCIPAL

HOY, JUEVES, 18 OCTUBRE 1956 GRAN EXITO de la comedia cómica del actor y director de la Compañía FRANCISCO FRTEZA.

ENCARGOS EN TAQUILLA

MANANA DOS GRANDES FUNCIONES

Felipe Pons

**ORQUESTAS:** 

## FORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO



SUS OJOS CON

diaria regularidad La sensación de pesadez y em-botamiento en los pérpados da sus ojos censados, desaparece cuando Ud. les da su baño die-río de MURINE. Es una manera rio de MURINE. Es una manera tan rápida y fácil de conseguir un ambiente saludable para ellos!!! Con solo dos gotas de MURINE en cada ojo, sentirá una agradable sensación de tenerlos completamente despiettos y refresaedos. MURINE hará

despiettos y
dos. MURINE hará
que sus o jos ses sien
tan mejor. Empiece
a usarlo con regularidad desde hoy MURINE para sus ojos DE VENTA EN FARMACIAS

### Patronato Provincial de Enseñanza Media y Profesional de Baleares

El B. O. del Estado del día 8 de los corrientes inserta un Concurso para proveer la plaza de Profesor Titular del Ciclo Especial de Ciencias (Segunda plaza) en el Centro de Enseñanza Media y Profesional de Ciudadela.

Las condiciones que deben reunir los aspirantes figuran en el B. O. de la Provincia de Baleares del día 15 de septiembre.

Las instancias y documentación deben presentarse en la Secretaria de este Patronato domiciliada en la Diputación Provin-

### La nueva Estafeta de l Correos y Telégrafos de Santa Catalina

Mañana viernes, a las 12 ho-ras, tendrá lugar la bendición e inauguración de la Estafeta Urbana de Correos y Telégrafos de Santa Catalina, instalada en el número 70 de la calle de Fátima.

La nueva Estafeta Urbana de Santa Catalina, funcionará en régimen de fusionada para los Servicios de Correos y Telecomunicación, y su establecimiento, que tanto ha de beneficiar a los usuarios de aquella industriosa y comercial zona que comprende principalmente las barriadas de Santa Catalina, Son Españolet y Son Cotoner, se debe al Exemo. señor don Luis Rodríguez de Miguel, actual Subsecretario de la Gobernación, y ex Director General de Correos y Telecomunicación, de tan grata memoria desde su paso por el Gobierno Civil de esta Provincia, y a quien hay que agradecerle todas las mejoras producidas en los Servicios de Correos y Telégrafos en estas islas.

### CASA ROJALS



MUDANZAS-CONSULTE PRECIOS Siete Esquinas 5-Tel: 2227-Palma

ORACIONES Santa Mise And Liturgico, Cantoral... Todo lo enocutraran en el 'Directorio Liturgico" editade nor la Sección Femenina.

CORRESPONDENCIA

Atendiendo a una amable carta de don Pedro Ginard, de Artá, le comunicamos que Manuel Rodriguez «Manolete» hizo su presentación en Palma el día 20 le Julio de 1941, alternando con Vicente Barrera, Belmonte hijo Jaime Pericás, con toros de Coquilla.

Según las crónicas locales de dicha corrida, Manolete no estuvo a la altura de su fama, de-



HOY



y HUMPHREY BOGART en

UNA LLAMA EN EL ESPACIO

fraudando por completo a los aficionados.

Volvió a torear en Palma al año siguiente, alternando con el Andaluz y Pepe Luis Vázquez, lidiando reses del Conde de la Corte. En esta segunda corrida «Manolete» fué premiado con dos orejas, aunque su actuación tampoco constituyó un suceso mémo-



LEA «Baleares» tros de los dos encuentros sean ingleses.— Alfil.

LUIS PUIG, SELECCIONADOR NA-CIONAL Y DIRECTOR DEL EQUIPO ESPANOL DE CICLISMO ,

Madrid 17.-La Federación española de Ciclismo ha nombrado selecionador nacional a D. Luis Puig, que asumirá también el cargo de director técnico del equipo español.-Efe.

### LA COPA DE EUROPA El Atco. de Bilbao juega el 7 en Budapest

Bilbao, 17. Definitivamente se jugará el día 7 el partido entre el Honvad y el Atlético de Bilbao en Budapest, primera eliminatoria de la Copa de Europa. Ya se ha contratado el avión que ha de trasladar a los bilbainos a la capital de Hungria. Es un tetramotor DC-4, de 50 plazas, y en él viajarán, con los jugadores, el masajista, el entrenador, el delegado, algunos periodistas, directivos y varios seguidores de excepción.

Por otra parte, se ha determinado que el partido de San Mames se juegue el día 22 de Noviembre y también se ha llegaco a un acuerdo para que los arbiMANCHESTER VENCE POR LA MINIMA AL BERUSSIA (3-2)

Manchester, 17 .- El Manchester ha vencido al Berussia, de Dortmund, por tres a dos, en partido valedero para la copa de Europa .- Alfil.

LAS MISIONES son el mismo Jesucristo que crece. Quien niega su colaboración a la obra misionera, quiere un Cristo enano. El próximo DOMUND -21 de octubre - te ofrece la oportunidad de colaborar de colaborar al erecimiento del Cristo universal.

## GENERAL



Distribuidor exclusivo

COMERCIAL GARAGE SEGURA

### PARA COLEGIALES - BALLESTRE, CALZADOS BARATOS **FUERTES**

(14)

### THE COURT OF

AGENCIA MASCARO: San Miguel, 141. Agente Colegiado. Compra-Venta casas; Villas; Solares Huertos y Fin-cas rústicas. Alquileres chalets amuebla (19)

SE VENDE planta baja libre, 4 dormitorios. Forteza, 45 (Hostalets). Informes en (14) misma.

### SOLARES Y TERRENOS

VENDO unos solares en Ca'n Pastilla; los cambiaría con coche o motos. Muchas facilidades. Sindi cato, 190. (16)

### VENTAS .

NINGUN articulo usado podrá venderse según lo spuesto en la Legislación vigente a mayor precio del 80 por ciento señalado en la tasa.

MAQUINAS coses nuevas v de ocasión ta cambio Facili-SASTRE. Plaza Espa-

PINTURAS PREPARADAS ACEITE LINAZA PU-RO. Casa especializa da Garantizamos call dad, solidos colores. Ferreteria, Drogueria, JUAN RAMON, Calle Rubi, q.9 7.

MALETAS, baules todos tamaños Precio gan-ga. Bosch, 8. (Esquina Plaza Paja). Telé-fono 7715. (13)

VERDE cardenillo garar tizado: Patentes Es-maltes, Pinturas para Embarcaciones, Sianas, Fábrica INDUS-TRIAL ISLENA, Herreria 23. Mayor-Getall.

VENDO sepultura. Cotoner, 57, 2.0 piso. (10) FUNDAS, toldos para ca-

VENDO BOTE vela, mo-

fonc 3546.

HP. Un portátil de 1/4 HP con motor. Informes: Ges-toria Costa. Plaza Cort. 5. 2.0.

### miones y manufactu-ra de lonas en general. Casa isern. (12)

VENDO máquina giratoria para zapatero re-mendón o fábrica de bolsos. Huertos, 32.

### COMPRAS

toda prueba matriculada a nombre del comprador, pesetas 10.000'00, o cambio por piane o ma-teriales de construcción. Para informes: C./ Héroes de Mana-

VENDO TORNO universal, pequeña mecáni-ca, Informes: EL RE-GULADOR. Sindicato, I.

ISETTAS y MOTOCICLE
TAS alquiler MOTO
SPORT. Tel 5321

VENDO "Lube" 1'25 HP

VO MALVENDA muebles

### MAQUINARIA

SE VENDE. Una cepilla-dora. Una máquina regruesar madera. Una máquina taladro horizontal. Una máquina de tupi marca "Lluro" con motor eléctrico de 2 HP. Una máquina lijadora de madera sin motor. una prensa de hierro con tres tornillos verticales y de hierro. Un compresor con motor de 1 HP. Un taladro

### MOTOGICIETAS

VENDO camioneta 1.500 kilos mitad dinero y resto pueden pagarlo con trabajo, Sindicacor, 123.

VERDADERA ganga, Vendo dos motos im-pecables Rieju Sport, equipadisima y M. V. (12)

tor 23 palmos. EL RE-GULADOR, Sindicato, I. (10)

## VENDO Vespa nueva equipada, matricula-da, facilidades pago. 31 Diciembre 104, 2.º, de 2 a 4 tarde. (16) VENDO Motobic, nuevo, sin desfogar. Infor-

Telefono 5228.

(14)

etc. pago máximo Capuchinas 35. Telé-

## a prueba. Barato. Informes: Petit, 12. (1)1

AUTOMOVILES VENDO coche Mathis M. Y. & HP. Indicado camioneta a toda prueba. San Miguel, (15)

mes: Telef. 1897. (10)

rrión, perfecto estado,

VENDO velomotor Go-

DISPONEMOS de toda clase de materiales eléctricos para el automóvil. Faros opticos, lámparas equipos completos para transformar focos de poes luz, bobinas, disyuntores, condensadores, plati-nas, escobillas y cable instalación. COM E R-CIAL GARAJE SEGU-RA. Teléfonos 7447 y

6637. VENDO Morris Oxford del 55. Renault 44 del 55 y otros. Varios camiones, volquetes y normales. Guillermo Massot, 28. Telefono

(36)

VENDO camión 7 T. Katiusca, buen uso, si-tuado en Palma, ba-Escribir Apartado Correos n.º 5181. Barcelona.

### VENDO coche 8 HP. También lo cambia-ria con moto o coche grande. Sindicato,

PARTICULAR vende sin estrenar coche SEAT colocado en Palma. Eirigirse Telef. 2082

(12)

## PERDIDAS

extraviado pulsera oro, de estación del tren a plaza Santa Catalina Thomás y de ésta a la Catedral. Se gratificará su devolución en Café Restaurante Santa Catalina Thomás n.º 4. Palma.

## ARRIENDOS

ALQUILASE chalet amuebiado. Calle José Vilaionga, 10-12. Razón calle Luz, 9. (12)

MATRIMONIO extranjero desa chalet conforta-ble, amueblado, calefacción En Son Armadans o Terreno. Agencia ALZINA. Jai-(17) me 11, 32.

DESEARIA alquilar casita o planta baja 3 6 4 habitaciones en Son n.º 33, esta Administración.

### TRASPASOS

raspaso o arriendo celler céntrico por no poder a t e n d e r. San

## FRESTATIONS

IDIOMAS. Cursos prácti-cos. ACADEMIA ANTE-NA. San Felipe Neri.

CULTURA Comercial. Cursos eminente m e n t e prácticos. Ambos se-xos desde los 10 a 16 años. Vea la relación de nuestros alumnos ingresados en Bancos,

Sociedades de Seguros y Empresas Mercanties. ACADEMIA GA-MUNDI. LAS MEJORES colocacio-

(30)

nes de taquimecano-grafa, Jefe de Contabilidad, Tenedor de Libros, Jefe de Correspondencia, Jefe de Oficinas. Auxiliar de Ofi-cinas. Auxiliar de Secretaria, las obtendrá asistiendo a las clases de la ACADEMIA GA-MUNDI. (33)

FRANCES, INGLES, ALE-MAN, ITALIANO, Mé-todo especial "Sin Gra-mática". ACADEMIA GAMUNDI.

BANCA PRIVADA, Banco de España y Banco Exterior de España Próximas convocatorias. Preparación completa por funcionarios especializados ACA-DEMIA GAMUNDI. (19)

INGLES, FRANCES ALE-MAN, enseña profe-sor origen extranjero y diplomado por uni-versidad extran jera desde hace dieciseis años en Palma Mi-ñonas, 20. (20)

ALEMAN, INGLES. Profesoras nativas. Método intensivo RAABL. Pla-za Santa Magdalena,

y eficaz. Academia ANTENA. San Felipe Neri, 44, 2.º. (16) SPANISH for foreigners. Trained and experienPOR 70 PESETAS al mes en grupos interiores a 7 alumnos, estudie 1N-CLES, FRANCES Y ALE-MAN por profesores NATIVOS. Acade mia ANTENA. San Felipe Neri, 44, 2.º. Palma (27)

MILITARES: Aumenten su sueldo obteniendo título POSEE en inglés. Preparación exclusiva: Academia AN-TENA. San Felipe Neri, 44, 2.0. (18)

## BOLSIA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Olicinas de Colocación los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación rados cuando hayan de solicitar tal ocupación. (Art. 5.º Ley de 10-2-1943.) Las infracciones son castigadas con multas hasta 1.000 pesetas.
PARA LA PUBLICACION ANUNCIOS LABORA-LES ES INDISPENSABLE EL VISADO DE LA OFICI-

NA DE COLOCACION. NECESITA oficiala plancha dora inútil presentarse si no es del oficio. San Miguel 196. Tintoreria. (15)

DEPENDIENTES especializados venta de tejidos alta costura, precisan "Almacenes Fuster", inutil sin referencias. San Miguel,

ingles al alcance de todos. Método rápido FABRICA DE CALZADO necesita montador de puntas Razón: Calle Fábrica 2, de 6 a 2'30 de la mañana.

SE OFRECE chofer 26 ced teacher. Academia Antena. San Feaños, carnet 1.ª especial. Informes esta Administración.

RULETERAS buenas oficialas, precisanse. Pago bien. Presentar Carnet identidad, solamente viernes cada semana. Beatriz de Pinos, 43, bajos. (18)

MUCHACHA de 16 a 18 años, que sepa coser a máquina, se preci-sa. Informes: Teléfono 1142. (16)

EN RESIDENCIA se precisa criada para todo, trato familiar, salida domingos y jueves tardes. Informes esta Administración. (17)

## HABITACIONES

ALOUILO habitación con terraza al mar, mucho sol con o sin pen-sión. Razón, Calvo Sotelo, 251, 2.º, 2.ª. (18)

OFREZCO habitación con dos camas, Juan Al-cover, 23, 1.0, 2.8. (10)

CEDO HABITACION céntrica con ducha para dos personas, preferiextranjeros. informes: Monjas, 3.º, de 12 a 5 tarde

## VARIOSO

MAQUINAS de coser. Para un buen arregio, I lieres Morell, San Mignel, 184

RAPIDAMENTE arreglamos maletas. Cambiamos cerraduras. Bosch 8 (Fsquina Plaza Paja). Telef. 7715. (13)

SENORILAS: Ingresos importantes le pro-porcionará la máquina de coger puntos de medias ROYAL Representante Gabriel Segut. calle Moline-ros. 10, junto calle San Miguel. (23)

PASAPORIES Colom bia en Gestoria Pizá (Velázquez, 6 entresueBLANQUEADOR con cepillo ofrecese. Razon: Jacinto Verdaguer, 34. Tlef. 5157. De 12 a 2. (13)

BLANQUEOS con cepillo en fachadas e interio-res. BLANQUEOS PAL-MA. Calle Pólvora, 21, 1.º. Telef. 4521. (15)

TRICOTOSAS "Helios" para hacer rebecas. perfectas agujas y ac-cesorios Ensen an z a gratis. LA ARTESANA, Eusebio Estada, 100 (puente del tren). (19)

VENTILADORES y plan-chas PHILIPS, Ventas contado y plazos, BIS-QUERRA, BOTINAS

LEA buenos libros en su propio domicilio por modica cuota. Libreria de Lance. Olmos 119. (15)

BLANQUEADORES con cepillo, informes: Mateo Enrique Lladó, 28. Trada. Telei 5747. (13)

BIBLIOTECA Circular Balear, le servirá a domicilio sus novelas preferidas. Agua, Telef. 7247. PASAPORTES Europa América (Venezuela-

América (Venezuela Brasil). Nuevos pre-

cios económicos GFS.

TORIA RIOVER, Plaza

Merced. Miguel Cladera Carrió. VENEZUELA - COLOMBIA desde Barcelona Salida 21 Noviembre con la T/N Venezuela de 30.000 toneladas. Hi-

fos de M. Condeminas

Jaime 11, 94 1.0 (22) PASAJES A AMERICA 6.000 pts Quiere ir o emigrar a América? No tiene más que dirigirse a AGENCIA CONDE, San Miguel,

149 Telef. 6421, (24)

TENGA LA SEGURIDAD de que no hay anuncio más económico y eficaz (12) esta Sección.



MAQUINARIA - ELECTRICIDAD - AISLANTES - RADIO BLOCH BONIBAS



# NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANIERAS - NOTICIAS NACIO

# S. S. El PAPA, Pasa a Ginebra AESPANA

Habló a las personalidades que le ofrecieron el nuevo Colegio Español de Roma

Ciudad del Vaticano 17.— Su tenemos las mejores referencias, Nuestro reconocimiento, des-Santidac el Papa Pio XII ha re- sino que os sentis seguros hasta el pués a las dignas autoridades del cibido en audiencia a las personalidades españolas, que presididas por el Cardenal Arriba y Cas-Arzobispo de Tarragona, asistieron a la colocación de la primera piedra del nuevo Colegio español de Roma. El Papa dirigió la palabra a las personalidades españolas.

"Hace ya varios meses, venerables hermanos e hijos amadísimos comenzó diciendo el Fadre Santo, que os presentabáis a nuestra presencia, llenos los corazones del mas filial entusiasmo, para hacernos saber vuestra decisión de concretar el homenaje que deseabáis prestar a vuestro padre el Papa, ofreciéndonos un nuevo Colegio Español en Roma, mas conforme con las exigencias modernas, para las que evidentemente el viejo, glorioso y be-nemérito Palacio Altempts, a pesar de todas las ampliaciones y reformas, no era suficiente.

Vuestra actitud en aquella ocasión, que tenemos bien presente, era todavia ese algo especial del que ha tomado una decisión, pero aún no ha conseguido comenzar a actuar, desea ardientemente empezar a obrar, pero no no sabemos los medios de que va a poder disponer; siente en el corazón la mas viva esperanza, pero no deja de experimentar algún temor al mirar cara a cara al porvenir; promete con sinceridad, pero al prometer no puede evitar que le tiemble la voz, espantado acase por la magnitud misma de sus promesas.

Y nuestra bendición, que de todo corazón os otorgamos entonces, queria ser prenda de aquellas gracias del cielo que os habian de abrir e iluminar el camino, sostener y corroborar en los momentos dificiles ,asegurar y hasta garantizar el mas complete de los éxitos.

Hoy, finalmente, os presentáis aqui de nuevo, ahora sin vacilacio-nes y sin temor, para decirnos que ACTITUD DE LOS OBREROS nes y sin temor, para decirnos que aquellas gracia han fructificado y que no solamente toda la iniciativa está en marcha y hasta contáis con

entral

La Reina Isabel ha inaugura-

do hoy la primera central de

electricidad producida por ener-

A mediodía de hoy la Reina ha

pulsado el interrumpor que ha

puesto en contacto la central de

Calder Hall con la linea de alta

"Esto es una de las más im-

gía atómica del mundo.

tension británica.

punto de atreveros a comenzar los trabajos, colocando esa primera piedra, que es el motivo de vuestra venida a la Ciudad Eterna.

Nuestra gratitud, pues, lo pri-mero a todo el Episcopado espanol, y más en particular a los celosos miembros de la organización que han demostrado tan auténtico espiritu de sacrificio.

Una obra de esta envergadura dificilmente iria adelante sin trabajos y dolores, que suelen ser el mejor cimiento para su creación; saber soportarlos es la mejor contribución a la obra misma y una de las fuentes principales solidarle y llevarla a término

Estado que con tan perfecta comprensión de su misión y del verdadero bien del pueblo español, no han escatimado su apoyo su contribución tan generosa, tan esplendida

Nuestras gracias más sentidas, finalmente, a nuestros amadísimos hijos los católicos españoles, que han sabido compenetrarse con una idea como esta, en la que, después de todo, han de ser ellos los primeros y más inmediatos teneficiados.

Una bendición especial a toda España y en particular a todas las de las gracias que han de con- personas que contituiran a la erección del Colegio."\_Ffe

## MULEY HASSAN llegará a Tetuán

Pretendieron los obreros marroquies impedir el desembarco de soldados norteamericanos en Casablanca

que el Embajador encargado de la zona norte Sid Abdeljalak Torres ha dirigido al pueblo de Tetuán, y que aparecerá mañana en la prensa, con motivo de la visita del Principe heredero, se invita a todos los habitantes de la ciudad, sin distinción de razas o credos, a que asistan al gran recibimiento que se prepara al augusto huésped.

A las dos de la tarde, en el domicilio del señor Torres, será ofre-cida al principio una comida, al término de la cual, Muley Hassan se trasladará a la ciudad escolar para colocar la primera piedra del instituto que llevará el nombre de Mohamed V.

El Principe asistirà a las ocho a una cena de gala en el Palacio del

DE CASABLANCA

Casablanca, 17. — Los obreros portuarios marroquies de Casablanun proyecto determinado, del que ca han tratado de impedir et des-

Tetuan, 17. - En una proclama, embarco de 400 soldados norteamericanos y de sus familias que vienen destinados a las bases estadounidenses en Marruecos, que llegaron en el transporte militar "Alexander Patch".

barque.-Efe.

cidida ofrecimientos soviéticos de armas comunistas que se entregarian a través de Siria. La aceptación por parte de Jor-dania de armas soviéticas signifi-

Tras la intervención de las autoridades marroquies los norteamericanos pudieron realizar el desem-

# AGRADECIDOpleito sobre SUEZ

Empezarán en breve las conversaciones, y Egipto acepta «una cooperación internacional» en el Canal El Cairo 17.—Las conversacio- praciones del canal pero que "re-

nes y negociaciones sobre el Canal de Suez comenzarán probablemente centro de una semana o diez dias, en Ginebra, según ha declarado el Director del Gabinete Politico del Presidente Nasser, Ali Sabry.

Sabry dijo que Egipto está dispuesto a aceptar "una coopera-ción internacional", en las ope-

Amman, 17. - Jordania ha re-

chazado un ofrecimiento de los so-

viets de fortalecer sus defensas

contra Israel, se dice de fuente

autorizada. Del lunes acá y como

consecuencia de la serie de cho-

ques fronterizos entre fuerzas is-

raelies y jordanas, han estado en-

trando en Jordania armas pesadas

sirias, con inclusión, al parecer,

de tanques, pero de autorizada fuente occidental se afirma que el

jefe de la Legión Arabe, Ali Abu

Nauar, ha rechazado en forma de-

caria una violación del tratado an-

Las armas enviadas por Siria no

Jordania rechaza

ayudas soviéticas

Se reduce la tensión en Palestina, ante el

propósito inglés de apoyar a los jordanos

dania.--Efe.

de Israel.

los dos paises.

chazará" categoricamente una dominación internacional".

Afirmó que las negociaciones, a las que calificó de "conversaciones exploratorias" serán inauguradas probablemente en Ginebra dentro de siete o diez dias e indicó que no serán presentadas nuevas proposiciones egipcias.-

Los diplomáticos occidentales opinan que se ha reducido grande-

mente la tensión entre Jordania e

Israel de resultas de la declaración

de Gran Bretaña de que en caso de

ataque tendría que ayudar a Jor-

GRAN BRETANA REAFIRMA

SU DECISION

ha negado a fijar la importancia

que tendria que tener una agre-

sión a Jordania para que fueran

enviadas tropas británicas a luchar

junto a las jordanas en la frontera

El Foreign Office ha reafirmado hoy la obligatoriedad de Gran Bre-

taña de acudir en ayuda de Jorda-nia "en la eventualidad de que se

QUEJA DE LOS JUDIOS

ha dado instrucciones a su delega-

ción en la ONU de que presente una queja contra Jordania por

"una serie de ataques no provoca-

dos" a lo largo de la frontera de

Un portavoz del Gobierno judio

declara que 37 israelies fueron

muertos y 45 heridos, por ataques jordanos desde que el Secretario

General de la ONU, consiguió el

Amman, 17. — Un número no determinado de aviones a reacción

de Gran Bretaña son esperados en

Jordania. Reforzarán a las escua-

drillas de caza de la RAF que ac-

tualmente se hallan estacionadas en territorio jordano.

sido confirmada oficialmente.--Efe.

Conferencia

Mohamed

CREEN EN PARIS QUE LA

CELEBRARA CON DIRIGEN-

TES TUNECINOS, MARRO-

QUIES y ARGELINOS Paris, 17.— Se cree en los cir-

culos diplomáticos de la capital

francesa que, con motivo del via-

je a Túnez del Sultán de Ma-

rruecos, sera celebrada una con-

ferencia de dirigentes tunccinos,

marroquies y nacionalistas arge-

Al Consejo de Ministros de hoy,

en París, no ha asistido Lacoste.

muy ocupado en preparar su dis-

curso a la Asamblea Nacional.—

VOTO DE CONFIANZA París, 17.— El Gabinete fran-cés ha autorizado a Guy Mollet

para pedir un voto de confianza al final del debate de la Asam-

blea Nacional, que se espera ter-

mine a finales de esta semana. Después de discutir sobre el

problema de Suez, se discutió el

de Argelia.— Efe.

TUNEZ

Sin embargo, la noticia no ha

acuerdo de cese de hostilidades. MAS AVIONES A JORDANIA

Jerusalén (Israel), 17. - Israel

haga la guerra "a ésta".-Efe.

Londres, 17. — Gran Bretaña se

CONVERSACION PUBLICA DE

Washington 17.-El Embajador de España en Estados Unidos don José Maria de Areilza ha mantenido una conversación pública en una emisión de la Columbia Broadcsating.

Tres periodistas se encargaron del reportaje.

Interrogado sobre la posición espanola ante el problema de Suez, Areilza respondió que la Delégación española en la conferencia de Londres ya expuso su punto de vista, según el cual el mejor medio de llegar a una negociación era hacerlo directamente con el Gobierno egipcio.

Dijo, por otra parte, que las discusiones en el Consejo de Seguridad han demostrado que el punto de vista español era el acertado, aunque, en principio, no se le diera crédito.

Areilza opinó que la celebración de conversaciones secretas era un medio eficaz para llegar a un acuerdo en esta cuestión.--

NO HABRA OBSERVADORES

Paris 17.- La conferencia de Ginebra sobre la crisis de Suez, se iniciará los próximos dias 27 ó 28 con la participación de Gran Bretaña, Francia y Egipto, y sin la presencia de observadores de otros paises, según fuentes bien informadas.

Agregan que en principio se habia hablado de la presencia de observadores de Estados Unidos y la Unión Soviética y, posiblemente de la India y Yugoeslavia.

Se informa también que Egipto mantendrá su firme posición de continuar con el control del canal. La única concesión que, al parecer, están dispuestos a hacer los egipcios es la de estar de acuerdo con una participación internacional en el control egipcio.\_\_Efe.

DICEN FUNCIONARIOS INGLESES Londres 17.—Los funcionarios británicos declaran que no habrá reanudación de las negociaciones de Suez con Egipto a no ser que Egipto presente concretas proposiciones para una solución.

Añaden estos funcionarios que Inglaterra y Francia, que l han acordado su política en las urgenies conferencias celebradas ayer en Paris, no están dispuestas a esperar indefinidamente un ofrecimiento egipcio.

Egipto no presenta una proposición - añaden estos funcionarios-entonces la situación podria ser muy grave y peligrosa.-

REUNION DE LOS USUARIOS

Londres 17.—Urgente. — Los quince miembros de la Asociación de Usuarios del Canal de Suez, se reunirán en esta capital a las doce (mediodia, hora española), al objeto de adoptar las medidas necesarias para iniciar cuanto antes las funciones para las que ha sido creada. Presidirá la reunión el Ministro británico de Asuntos Exteriores, Lloyd.

Durante la reunión se tratará sobre cuestiones relativas al pago de derechos; presupuesto, nombramiento de un administrador e instalación de la sede permanente de la Asociación. Efe.

ENTREVISTA DE NASSER

Londres 17. — El Presidente Nasser, de Egipto, celebro una entrevista con su consejero politico, comandante Ali Sabri, por espacio de noventa minutos, poco después de llegar Sabri procedente de Nueva York .- Efe.

El mejor modo de agradecer el don de la Fe es trabajar por la propagación de la fe. El 21 de Octubre -- DOMUND DE LA FE- espera tu res-

# son ni rusas ni checas, sino occi-

glo-jordano.

Argelia han celebrado hoy la fiesta del Mulud, la Pascua Musulmana, en una atmósfera de paz, si no de buena voluntad havido hoy, para encender velas, en el día del nacimiento del Procanones o quemar las granjas

eléctrica de energía nuclear

Paris, 17.— La Asamblea Nacional se reunió a las tres de la tarde, bajo la presidencia de Robert Bruyneel, para acometer el debate sobre Argelia.

En nombre de los repúblicanos gen pidió al Jefe del Gobierno, Mallet, la inmediata iniciación de conversaciones secretas de paz con los musulmanes de Argelia que no se han sumado a la rebede amplia autonomía al territorio francés en Africa del Norte.

A continuación el independiente Pierre Andre, dirigió durísimo cia los hombres. El fuego ha ser- ataque al Presidente de Egipto, Nasser, al que acusó de manejar los hilos de la rebelión argelina. feta Mahoma, y no para hacer Rechazó toda idea de negociar con los rebeldes y aseguré que la rebelión no podrá ser sofocada si Francia no cierra a piedra y lodo todas las fronteras de Argelia. Acusó a Marruecos, Túnez y Libia de ayudar a Egipto a armar a los rebeldes.- Efe.

> RESOLUCION DEL GOBIERNO TUNECINO

Túnez, 17.- El Gobierno tunecino ha anunciado por medio de un portavoz haber decidido enviar tropas y guardias naciopopulares, el ex-Ministro Teit- nales a sus fronteras, "y si es preciso, cerrar dichas fronteras", para evitar que se registren más incidentes con motivo de los choques habidos entre fuerzas francesas y elementos argelinos en terrierio tunecino.

## Argel, 17.- Los rebeldes de | Teitgen abogó por la concesión

### A las 10 de la noche, hora española, las autoridades francesas no habían registrado ningún acto de violencia en Argelia.— DEBATE EN LA ASAMBLEA

mos los primeros en demostrar los empleos pacíficos de esta nueva forma de energía", declaró la Reina. El jefe de la mayoría de la Cámara de los Comunes, Butler,

hablando en nombre del Gobierno, predijo que para el año de 1975 el total de producción electroatómica sea el doble de la acportantes contribuciones que he- tual bacada en el carbón y el mos hecho al bienestar de la hu- petróleo.- Efe.

## Sancho el Temerario

RESUMEN DE LO ANTERIOR MIENTRAS EN EL CAMPIMENTO DE LO S\_CRISTIANOS HAY DIVERGENCIAS EN-TRE FRANCESES EINGLESES, LOS PARAM PARA ANI DUILAR A LOS CRU ZADOS

5.4/126



Calder Hall (Inglaterra), 17 - manidad y la prueba de que so-





25

## TEATRO - CINE - MUSICA - VARIEDADES - TEATRO - CINE

mueren por sendas estocadas de Don Juan, Un Don Juan falso, a quién salva de la última pena una falsa Doña Inés.

El breve guión que damos anteriormente de la película que hoy se estrena en los cines "Avenida" y "Astoria", es más que suficiente para llamar la atención del público y que se llenen ambas

Y sigue en el cine Born "La mujer más guapa del mundo". No magnifica realidad... nos extraña. Lo que deseariamos nosotros es que esa mujer la tuviéramos en el Born todo el año.

Vuelve el Salón "Ibiza" a presentar en su magnifica pista una atracción de excelente factura, "Los Helmedys", atracción acrobática que es una maravilla.

Francisco Forteza tanto con su intervención como con su obra tuvo anoche, en el estreno, un grandioso éxito, "Ca'n Miquetes" gusto tanto que, al decir del público, no podia ser su autor nadie más que Francisco Forteza.

Pocos, muy pocos días le quedan a Rosita Moreno, la exquisita bailarina, de estar en Palma. Les mejores aplausos que se registran en Titos son para ella y su Ballet Gitano.

CHUS

## Los Eikenos «Era el comandante **Callicut**»

Proyección: Lírico-Balear-Pro-

Nacionalidad: U. S. A. Dirección: Félix Fleist.

Randolph Scott es, para estas películas americanas conocidas con el título general de "Peliculas del Oeste", el actor más completo y más impresionante. Todo en él es atractivo como héroe de portentosas aventuras: su simpatía, definida con el esbozo de una sonrisa en las facciones angulosas de hombre enérgico, ya maduro; sus gestos, de una asombrosa sobriedad; su compenetración con el tipo, hasta darle

"Era el comandante Callicut" "cinta" de acción, es la obra personal de Scott. Los demás papeles quedan muy por debajo. Pero, en general, la producción. en espléndido "technicolor", interesa sobremanera por la trama, con detalles históricos, por la sucesión dinámica de sus aventuras, y, en general, por innumerables acentos que son siempre del agrado del público. El estreno constituyó un éxito.

Como complemento, "Música y lágrimas", excesivamente larga, muestra una nueva faceta del gran actor que es James Stewart, el cual, sin embargo, no está en esta producción a la altura que logró en otras.

Leopoldo Querol dará hoy! un concierto en el Grupo Escolar de Son Españolet

Esta tarde, a las siete y media, Leopoldo Querol dará un recital de piano en el Grupo Escolar de Son Españolet.

El programa es el siguiente:

Sonata en la mayor. - Paradisi (1710-1792). Sonata en mi bemol.-Haydn.

Scherzo op. 39 en do sosteni-

do.-Chopin. Vals op. 34 n. 1. Chopin.

Ronda de gnomos.-Listz. Polonesa en mi mayor .- id. El concierto tendrá lugar en el aula "Blanquerna" de aquel Grupo Escolar.

ACADEMIA JURIDICA

## LICTOR

CINCO PROFESORES PREPARACION LICENCIATURA DE DERECHO PARA TODAS LAS UNIVERSIDADES

SAN FELIPE NERI, 44 - 2.º (frente al Mercado del Olivar) Teléfono 60-81

### MODAS MURCI

NECESITA OFICIALAS DE 1. Y APRENDIZAS

C./ SINTAS, 5-1.9- PALMA



RELOJES SUIZOS hasta 15 años de garantia. Envios por correo. Pida catálogos gratis. INDUSTRIAL

Apartado 85 - Zamora

SUIZA

## CARTELERA ••

PRINCIPAL. — Compañía "Artis". A las 7 tarde y 10'30: no-che: "Ca'n Miquetes".

ASTORIA.—Desde las 3'45: "El amor de D. Juan" y "Chantage

; AUGUSTA. — Desde las 3'30: "Brigadón" y complementos.

AVENIDA .- Desde las 3'15: "El emor de D. Juan" y "Chantage criminal".

BORN .- Desde las 3'30: "La mujer mas guapa del mundo" y complementos cortos.

BALEAR .- Desde las 3: "Era el Comandante Callicut" y "Música y lágrinias".

CAPITOL. — Desde las 3'30: "Mademoiselle Nitouche" y "Una llama en el espacio".

DORADO-Desde las 3'30: "Lucha a muerte" y "Francis en las

-FANTASIO. - Desde las 3'30: "Brigadoon" y complementos.

HISPANIA .- Desde las 3: "Mademoisella Nitouche" y "Una llama en el espacio". LIRICO.—Desde las 3'30: "Era

el Comandante Callicut" y "Música y lágrimas". METROPOL.—Desde las 3'30:

"Un tranvia llamado deseo" y alarma en la ciudad". MODERNO. - Desde las 3'30: "Tambores de Tahiti" y "El pe-

queño fugitivo". MODERNO (Santa Catalina) .-"Calabuch" y "Momento desespe-

ORIENTAL. - Desde las 3'00 "Tambores de Tahiti" y "El pequeño fugitivo".

PROTECTORA—Desde las 3'30: "Un tranvia llamado deseo" alarma en la ciudad".

el Comandante Callicut" y "Música y lágrimas".

RIALTO. — Desde las 3'30: "Tambores de Tahiti" y "El pequeño fugitivo".

VICTORIA-Tambores de Tahiti" y "El pequeño fugitivo".

### EDMUND GWENN Y LOS 928 HABITANTES DE CALABUCH

¿Recuerdan ustedes a Edmund Gwenn, el simpático vejete protagonista de las películas "De ilusión también se vive" y "El caso 880" y destacado intérprete de "Luisa"? Pues dentro de pocos días su ancha cordialidad señoreará la pantalla del cine Augusta, presentado por Cifesa en la película que acaba de conquistar para España el puesto más avanzado en el concierto cinematográfico internacional de "Mostra" veneciana, "Calabuch", la realización del original director Luis G. Berlanga, producida por Aguila Films-Film Constellazione, que es como una llamada a la buena voluntad a través de la solidaridad de los 928 habitantes de un pueblo con un hombre de ciencia que huye de la responsabilidad que se le ha impuesto para no incurrir en la de contribuir con sus investigaciones a la destrucción del mundo.

"Calabuch" es una sátira respetuosa, con humorismo de rápido impacto aunque perfectamente controlado, en la cual Edmund Gwenn encuentra ocasión de perfilar un tipo humanísimo que será tan amado de los espectadores como lo es de las de su travesura pacifista.

## Leopoldo Querol en la Casa Regional Valenciana

El martes pasado los valencianos se vieron honrados con la grata visita de don Leopoldo Querol y señora, a los que se ofreció un vino español. Con motivo de este simpático acto, se reunieron en el local social, sito en el Bar Lisboa, además de la Junta Directiva, buen número de affliados acompañados de sus esposas que quisieron sumarse tam bién a tan agradable reunión.

El Vice-Presidente señor Carmona, y el señor Talens, intimo del señor Querol, hicieron los honores a los distinguidos visitantes cruzándose frases de salutación y ofrecimiento, por una parte celebrando los éxitos ininterrumpidos que el eminente pia nista valenciano viene cosechando en todas sus actuaciones, y por parte de éste deseando a la Casa Regional Valenciana vea cumplidos, en plazo breve, todos sus anhelos de acoger en su seno a todos los naturales de la región, fomentando los lazos de amistad y hermandad con los hi-Jos de esa bendita tierra que nos cobi la.

La distingulda dafa fue delicadamente obsequiada por la Entida, agradeciendo vivamente, al igual que se esposo las atenciones de que fueron objeto por parte de sus paisanos.

Antes de despedirse, el señor Querol, firmé en el Libro de Oro de la sociedad rubricando una expresiva y sentida dedicatoria.

Felicitamos a nuestro amigo señor Carmona, Vice-Presidente de la Entidad por tan simpático acto.

928 almas del pueblo escenario LEA «Baleares»

## RIALTO -> MODERNO -> ORIENTAL **HOY - ESTRENO**

Un droma de aliento heroico y acción trepidante en los más bellos parajes del trópico



Un huracán desvastador ruge en la pantalla impresionante y real en este bello romance en Technicolor

De complemento: EL PEQUEÑO FUGITIVO

(Prog. aut. para todos los públicos)

ESTRENO INMEDIATO:

HAY AMOR MAS GRANDE

M.C.D. 20

## SALA AVGVSTA

## MANANA - ESTRENO

Una película que no se parece a ninguna y que las supera a todas en originalidad, ternura y humor

> LA PELICULA MAXIMAMENTE CLASIFICADA EN LA ULTIMA «MOSTRA» DE VENECIA



LA HISTORIA DE UN FUEBLO QUE VIVIA EN PAZ SIN SABERLO

Gran Premio de la Oficina Catélica Internacional de Cine, otorgado en Venecia (Aut. para todos los públicos)

Hoy, último día: «BRIGADOON» en CinemaScope (To). menores)

## Los corresponsales de Baleares en todo el mundo

## de terror



(Crónica de ROMA nuestro corres-ponsal, Luis de la Barga). -En todas las escuelas de. povincia de Milán ha sido rendido un emocionado homenaje a la memoria de

Santo Zennaro, el héroe bueno de la horrible fábula de Terrazzano. Porque gracias al voluntario sacrificio de este joven obrero, noventa y siete niños y niñas y tres maestras de la escuela de dicha localidad próxima a Milán, han salido indemnes de la increible aventura de que fueron protagonistas, por obra de dos criminales con la mente ofuscada por la locura. Seis horas de terror han vivido esas inocentes criaturas y sus profesores, baic la amenaza de dos pistolas, cuatro cargas de trilita, una bayoneta y un frasco de ácido corrosivo, que portaban los hermanos Arturo y Osvaldo Santato.

Ahora que todo ha pasado, parece increible que sólo un muerto y poquísimos heridos no graves han sido el único balance de victimas de tan imprevisto episodio. Y cómo sólo en unos cerebros desequilibrados podía caber la idea de esta empresa criminal, consistente en secuestrar a toda una escuela primaria y pedir doscientos millones de liras por

su rescate.

Los relatos de las escenas desarrolladas desde las once de la mañana a las cinco de la tarde, en la plaza principal de Terrazzano, invadida por las autoridades, la policia y los padres de los niños secuestrados que impotentes contemplaban la escuela, sobrecogen los ánimos más serenos. Ni las súplicas ni la satisfacción de cuantos deseos expresaban los raptores, asomados a una ventana del edificio escolar, lograban disipar las terribles amenazas que pesaban sobre los niños y las maestras. Les fueron enviados comida, un hornillo de gas, un microfono y hasta un televisor. Todo era inutil:

"La situación se hacía cada vez más dramática porque los médicos psiquiatras que acompañaban- a las autoridades y seguian atentamente las reacciones de Arturo Santato, asomado constantemente a la ventana, con las maestras aterrorizadas, pronosticaban que el ataque de locura estaba a punto de alcanzar las más trágicas consecuencias. Gracias a la heroica decisión de la maestra Paola Susini Carratore. que a pesar de tener las manos atadas, aprovechó un descuido de Arturo Santato para apoderarse de la pistola del criminal. y a la simultanea irrupción de Sante Zennaro, el episodio tuvo su fin. En el tiroteo y en el asalto realizado, Zennaro resultaba muerto y heridos Arturo Santato, un agente de policia y un bombero. Los demás, milagrosamenie, salieron indemnes.

## Seis horas Hacia la liquidación de DALIY Orden de Mister Eden: la carnicería africana



LOPEZ DE LA TORRE.) Con su menuda silueta de hombre parlanchin y vivisimo, Bourgu ba ha cruzado por Paris despidiéndose de la ciudad con unas declaraciones sobre el problema argelino que explotan en las primeras paginas en un momento especialmente propicio, cuando el comité directivo del partido socialista aconseja la aceleración de las negociaciones en Argelia y el partido radical

se dispone a tomar idéntica medida, aislando así de sus normales apoyos la posición del ministro Residente, opuesto a emprender los trámites de una solución antes de haber "pacificado" a tiro limpio la tierra de Argel. Frente al inmovilismo del ministro Residente, que aplaza las madedas capaces de resolver el problema argelino, cruza ahora de una manera firme y perceptible el criterio de aceleración, la puesta en práctica del

estatuto para liquidar la carnicería africana.

Bourguiba "el más inteligente de los jefes árabes", como le llamó el periodista Alsop- es un hombre extraño, de claros ojos azules iluminando su rostro tostado, pequeña sorpresa física que recibe el interlocutor ai encontrarse ante este moro de mirada aria y que responde a un tipo, sin embargo, relativamente corriente en el oeste del territorio tunecino, Bourguiba, que posee una vivacidad eléctrica, habla incansablemente porque es un fanático del diálogo, y así, después de sus conversaciones con el Presidente de la Republica francesa y la mayor. parte de los políticos responsables, ha querido seguir explicando en público, desde las columnas de los periódicos, sus puntos de vista sobre el problema argelino, donde Bourguiba busca el papel de mediador a medias con el Sultán de Marruecos, Lealmente obsesionado con el desarrollo del pleito argelino que envenena el costado occidental de su propio país, Bourguiba es sincero: "Los regimenes de Marruecos y Tunez no podrán subsistir si persisten las luchas en Argelia. Existe un peligro de cataclismo que después del Mogreb, arrastraría a la misma Francia". En realidad, Bourguba se repite. Hace algun tiempo que habían lanzado esta patética advertencia: 'Si los asuntos de Argelia no se arreglan, todo el Mogreb recaerá en la noche de la Edad Media". Abora bien, esta noche de la Edad Media es justamente lo que Bourguiba quiere evitar

Según la fórmula del político tunecino, se debería conceder a los argelinos un "derecho a la independencia", es decir, a la propia dignidad nacional, aunque la independencia efe tiva se aplazase algún tiempo. Bourguiba ha hccho una buena frase: "Se nos habla de hospitales, de realizaciones económicas y sociales en Argelia, ¿pero qué se ha hecho por el hombre, por la dignidad del hombre"? El impenitente orador no descuida nunea

la opertunidad de lanzar una frase de efecto.

Sobre este "derecho a tener derecho" se podria formar esa comunidad norteafricana de Argelia, Marruecos, Túnez y Francia de la cual ya hablabamo, a proposito de la visita rendida por el hijo del Sulián a París. En este sent do -y dejando aparte la opinion que como españoles interesados en Africa nos pueda merecer tal provecto-, no cabe duda que existe en la buena voluntad marroqui y tunecina para resolver la diferencia franco-argelina mucha mis capacidad de iniciativa, mucha más agilidad tactica, que en la obstinada y casi maniática posición de Lacoste, repitiendo, como la maza de fraga, su oposicion a todo entendimiento con los argelinos antes de haber aplastado militarmente a estos propios argelinos.

Pero el papel Lacoste baja vertiginosamente de cotización y ahora mismo no tiene otro sostén que la simple voluntad del presidente del Consejo y el apoyo de la derecha parlamentaria, aferrada a sus viejas concepciones colonialistas. Frente a este apoyo pintoresco de las derechas, el comité directivo del partido socialista, en plenas sesiones ahora mismo, anda dividido entre partidarios del inmovili m) de Lacoste, sostenido por el aparato militar, o una negociacion activa y discreta con los argelinos, shediente a las declaraciones del partido en tille.

La próxima sesión de la ONU, donde el tema argelino saltará sobre el tapete, empuja a los partidarios de la rapidez hacia una solución negociada y no impuesta por la violencia de las armas, según la versión basiante dictatorial de l'acoste El comité directivo del partido socialista y el consejo de ministros han examinado, con justificado temor, el balance desastroso del viaje cumpido por Pineau a Caracas para catequizar votos hispano-Por lo menos, cuatro par es sudamericanos votarán a favor de Argelia. Exactamente el m smo número que en 1955. Con lo cual nadie puede hablar de éxito en el viaje del ministro

Si el partido radical, en su congreso de Lyon, acierta a realizar una ofensiva coherente sobre el problema argelino —punto este donde la doctrina radical falla bastante—, la situación de Lacoste en el Parlamento, con tres cuartas partes del comité directivo socialista y todo el partido radical enfrente, puede resultar sumamente precaria.

B ARCELONA. (Crónica de nuestro colaborador B. Font Obrador). - La blanca espuma aflora en el mar ya encrespaco del litoral catalán. Octubre, clarin invernal. La ciudad, cambia de aspecto. Las hojas se deciden a soltar sus manos de los árboles, surcan el cielo unas nubes grises, afila su arma el aire. Un cambio de forma se ha experimentado. El jondo, sin embargo, permanece inalterable. Esto es lo importante: que la bella ciudad mediterránea sea. Y Barcelona es, sobre todo, en las artes. Los ecos de su autentica existencia artistica resuenan y vibran en todos los ámbitos del mundo. Qué ciudad puede anotar 12 grandes conciertos ejectuados en el curso de la temporada jenecida en uno sólo de sus teatros? Estamos en el caso del Palacio de la Música.

Sólo 15 di s separan una conferencia, la de Salvador Dalí, de un concierto, el de Artur Rubinstein. Hablamos de un mago y de un virtuoso, personas que llenan las antologías de la pintura y de la música.

En el gaudinisimo Parque Güelt, donde la piedra juega en armonia deliciosa con la naturaleza, varios millires de personas aplaudieron a Dali, que se presentó en compañi de Gala. Esta vez sintióse empapado de misticu y de españolismo. Hoy como ager sentó cálcara de incomparable egolatra. He aqui sus pala-oras miciales: "El pintor Fortuny es un genio; yo, también. El arquitecto Gudi es un genio; yo, también." Analizó seguidamente la obra gaudiniana: "Gaudi descubrió la inteligencia angélica, es decir, la posibilidad de ver las cosas en el espicio sin necesidad de un plano. Gaucí no necesitó plano para levantar una catedral." Y vino luego lo que se esperaba: el lanzamiento de un juicio fantastico o la proclama de una projecia sensacional. "Frente a la arquitectura angélica está la baja calidad de la arquitectura funcional, que no functiona.

La arquitectura del juturo tendra que ser lo contrario de lo juncional, es decir gaudiniana, o sex blanda y peluda. La arquitectura blanda la aportó Gaudi y yo, Dali, estoy llamado a aportar la arquitectura peluda." Los que esperaban que el autor del Cristo fuera mucho más aliá quedaron por completo satisfechos: "Hemos tener en cuenta la cuestión del alquitrán. El alquitrán es un material por excelencia surrealista, sus formas son propias de la viscosicad del subconsciente humano. La cues'ión del alquitrán y de sus formas es sustancialmente dahniana." Es imposigraen ramilia sin seguir las pautas viscosas y helicoidales: del alquitran."

El artista des'inó la conferencia a las obras del famoso tem-

Rubinstein viene aqui, tras largos años de ausencia, para dar el concierto del 13, a beneficio. de la Mutua de Músicos de Cataluña y del Hogar del Músico.

## iDuro con los socialistas!



(Crónica telefónica de nuestro corresponsal, GUY BUENO.) Sir Anthony Eden die por lo visto la orden: «¡Duro con los socialistas!» Como quiera que Lord Salisbury cayó providencialmente enfermo, victima de una pequeña crisis de cansancio producido a su vez por un «exceso de trabajo» con motivo de la crisis de Suez (véase el «Daily Express»), Mr. Anthony Nutting tradujo esa orden a la práctica en el campo de batalla dialéctico del Congreso anual conservador de Llandudno. Objeto de la ofensiva antisocialista parece ser demostrar que los laboristas tienen -- con

Mr. Dulles— la culpa de todo. Y, en efecto, Mr. Nutting no dudó en declarar: «Casi desde el principio se empleó toda suerte de excusas para apuñalar al Gobierno por la izquierda en el momento en que la unidad nacional era más esencial».

El joven ministro de Estado para Asuntos Exteriores defendía de tal suerte y con tan dramáticas palabras una moción gubernamental pidiendo que la Conferencia «ratifique vigorosamente la valentía política del Gobierno a lo largo de la crisis de Suez...»

Para el observador neutral, el espectáculo de Llandudno tiene algo de irreal. Como si se tratase de uno de esos espejismos que, según afirman intrépidos viajeros africanos, suelen producirse precisamente en esas dunas de arena fina y ondulante en las que ha surgido la crisis angloegipcia. El observador neutral llegará, en efecto, a la conclusión de que:

Los «tories» se equivocan cuando acusan a América y a Mr. Dulles de traición y de perfidia, puesto que desde el principio de la crisis, los Estados Unidos dieron abundantes pruebas de que no compartían los objetivos políticos de la Gran Bretaña en el Medio Oriente ni sobre todo los métodos que Londres parecía querer emplear. Lo único que quizá se puede reprochar a Mr. Dulles es el haber tratado de aj udar a Sir Anthony Eden para sacarle de apuros y de haber tratado de «salvar su faz», siendo así que si esta actitud produjo cierta ambigüedad en las declaraciones del secretario del Departamento de Estado, Londres debería agradecer a Mr. Dulles el haber tratado de cooperar con el «premier» británico al precio, incluso, de algún que otro apuro, en lugar de acusarle de haber abandonado a este país en la encrucijada actual. En el fondo, Mr. Dulles no hizo otra cosa en esta ocasión que lo que el propio Gobierno de Su Majestad había hecho respecto de América cuando la crisis de

Mal se puede hablar de «puñalada en la espalda» socialista cuando desde el principio el partido laborista abogó en favor de la política que Sir Anthony Eden ha hecho por fin suya ahora.

c) ¿Cómo puede pretender el Gobierno de Su Majestad que su política fue valiente durante la crisis de Suez y pedir ahora que la Conferencia conservadora la «ratifique vigorosamente» cuando todo demuestra que Sir Anthony Eden fue y sigue siendo víctima de indecision, confusión y tergiversación? Dónde estaba ese ejército que eventualmente hubiese debido respaldar una política de acción cuando, como ha quedado demostrado, no existían reservas en todo el ámbito del Imperio para hacer frente incluso a un pequeño incendio de tipo egipcio, siendo así que hubo que movilizar trabajosamente a esos veinticinco mil hombres que tanto se que jan ahera de su destino militar?

Pero cerremos aqui el breve paréntesis abierto por un observador neutral y volvamos a otear el espejismo que se alza sobre la pequeña localidad del Norte del País de Gales, que lleva el melodioso y dulce nombre de Llandudno. El capitán Waterhouse, uno de los jefes del grupo «tory», «rebel-de e imperial» declaró entre atronadores aplausos: «La Gran Bretaña se encuentra en una encrucijada vital de su historia. Que esta Conferencia envíe un mensaje de fuerza y de aliento al primer ministro, a fin de que cuando nos pida acción se encuentre con un apoyo nacional absoluto, cuyos ecos retumben en todo el mundo, a pesar de las cabriolas electorales de Mr. Dulles».

Mr. Julián Amery, otra notable figura del grupo «rebelde e imperial», declaró, por su parte, entre gritos de entusias-mo: «Si nuestra petición al Consejo de Seguridad no tiene ras manos quedarán libres para emplear cualquiera y todas las medidas que puedan ser ne esarias pare lograr nuestros fines, incluído, en caso recesario, el uso de la fuerza». Y Mr. Amery añadió: «Debemos ir hacia adelante con la avuda de los americanos, si podemos; sin su ayuda si no nos la dan, y contra sus deseos si hace faita».

Tan solo un delegado conservador, Mr. Yates se opuso a la política gubernamental y condenó «la aterradora carencia de dirección en materia de asuntos exteriores». «Nuestros soldados, — añadió Mr. Yates — saben que toman parte en

## CRONICA DE SUCESO

## Se descubre un parricidio en Lérida 6 años después de haber sido cometido que con motivos de una discu- cuartel de la Guardia Civil y

un parricidio cometido hace seis años, gracias a las revelaciones que ha hecho la hija del asesinade Liñola, a la Guardia Civil.

Parece ser que el 19 de Febrero de 1951, cuando se encontraban en el campo Ramon Más Maciá, de 56 años, vecino de Liñola, con sus hijos, José, de 34 y Ramón padre una discusión por motivos que se desconocen y mientras nada,

Lerida, 17.— En el vecino pue-blo de Liñola es ha descubierto món asestó a su padre un fuerte golpe en la cabeza, que le causó la muerte. Acudió posteriormente José al lugar del hecho, una do, Maria Más Pellarol, natural cabaña que había en las proximidades y entre los dos enterraron el cadáver de su padre.

En fechas posteriores se enteraron del hecho un cuñado del parricida, Ramón Sistero Balach. y la hija del muerto, pero por de 37, sobrevino entre este y su temor al escándalo y a las consecuencias del crimen, no dijeron

### AVISO a los Jefes de Empresa

Hay una multiplicidad de pequeños asuntos que embargan la atención del Jefe de una empresa en perjui-cio de las importantes decisiones e iniciativas. Si quiere usted ser moderno y eficaz ayúdese de una Secretaria Comercial eficientemente preparada. ¡Pidánosla! Academia Cots. - San Felio, 7.

dió cuenta del suceso.

El presunto parricida y el cunado del mismo han negado sistematicamente el délito y su participación en el mismo.

El juzgado de Balaguer instruye el correspondiente sumario y los dos hermanos han ingresado en prisión. — Cifra.

### SE HUNDE UN PESQUERO

San Sebastián, 17.- El barco pesquero de la matrícula de Pasajes "Mardomingo B" se ha hun- que el "Mardomingo B", a causa

## Secretaria Comercial

4.000 Plas. mensuales (cuatro)

Se pide insistentemente por un anuncio de La Vanguardia repetido varios días. Acuda a nosotros y le informaremos de los estudios a realizar para alcanzar el Dipioma de Secretaria Comercial. Academia Cots, San Felio 7.

dido esta madrugada, frente a del temporal. Ningún supervilas costas de Irlanda y no hay ningun superviviente de los doce hombres que lo tribulaban;

La nota escueta facilitada por la radio costera del Monte Iguel-

do es la siguiente: "El barco "Mardomingo A" comunicó a las seis de la mañana que a las 0'30 se ha ido a pi-

viente"

El barco hundido desplaza 112 toneladas era de acero y había sido construído en 1954 Pertenecia en la actualidad al armador don Francisco Rodriguez Perez, de Pasajes.

La noticia ha producido gran consternación en Pasajes. — Cifra.

# Los depontes en Baleares \*

## EL ESTILO ESPANOL

# Ante 10.000 espectadores, Quadra, Erauzq uaran lanzaron lejos la jaba

## Quadra-Salcedo -que mostró el estilo más bello- venció con 74,82 metros



ERAUZQUIN

### FEDERACION MALLORQUINA DE BALONCESTO

El Comité de Competición, en sesión ordinaria, celebrada en el día de ayer, tomó el siguiente

Descalificar por un período de un año, al jugador Juan Rosselló Martorell, del equipo juvenil de la Juventud Mariana de Sóller, incurso en el apartado e) artícu-

Palma de Mallorca 17 Octubre

La reciente bomba que Quadra Salcedo hizo estallar en París empleandoel que nosotros llamaremos siempre "estilo español"; el tiro de Frauzquin, de 83'40 metros, a un palmo del récord del mundo, logrado en Zalla el viernes pasado, y el señuelo de ver mejorar en España un répistas de la Ciudad Universitaria una enorme masa de público que uno calcula en diez millares de personas. Las colas —;en el atlètismo, señor!- formadas ante las taquillas nos hacian pensar en si no estariamos so-

Es posible que el espectador profano se llevase un desengaño; es probable que algunos se sintieran decepcionados. Sin em-bargo, el cronista, quizá más acostumbrado a esto, entiende co-mo un gran éxito el festival de ayer pues incluso los menos aficionados podrían llegar a apreciar la calidad de Dimas Ramos, la fácil acción del pertiguista Armengol y los bellos saltos del guipuzcoano Izaza, que a sus pocos años ha alcanzado ya 6'76 metros todos ellos atletas juveni-

### EL INTENTO DE RECORD DE JABALINA

Poco después de las doce y media se inició el esperado concurso. Y sólo Quadra-Salcedo, el mejor, y Erauzquin, desafortunado, gustaron al respetable y, desde luego, a los técnicos.

do "barra vasca" en su estiloni Celaya, en un papel desacostumbrado en el ya largo caminar agradaron al nutrido público que presenció las pruebas. Celaya, desafortunado, no hizo ningún tiró válido, pues el de 43'30 que

Porque ni Iguarán —demasia- plano la jabalina. Por otra parte, el lanzador vasco demostró, ante observadores extraños, que atlético del veterano lanzador hay que estar muy bien preparado para lanzar la jablina al estilo español, ya que al no dominar esa técnica motiva lanzar el cord mundial, hizo acudir a las le midieron no incidió de punta dardo a lugares donde puede ocaen el suelo, sino que cayó de sionar un disgusto al espectador. lla y admirable forma, Miguel

ESTILO QUADRA-ESTILO ERAUZQUIN

Fueron los únicos que lanzaron aceptablemente. El primero -el verdadero revolucionarioha adoptado un estilo fácil y su perlegal. Quadra toma la jabalina por la encordadura, corre unos metros, gira y lanza con absoluta limpieza. De esta senci-

hizo esta serie: 57'02, 74'82, 0'0, 68'83 y 72'73. Excepto el primer tiro, hecho para clasificarse y el cuarto, en el que la jabalina salió girando por el aire, Quadra actuó normalisimamente. Su estilo no puede, honradamente ser rechazado por nadie.

Erauzquin, sin embargo, no tuvo su dia. Es verdad que no siempre se baten los records del mundo, pues si así fuese éstos durarian siempre unas horas. De todas formas, uno ha de pronunciarse definitivamente sobre el estilo del noble y apasionado lanzador vizcaino.

Cierto que Félix toma la jabalina por la encordadura. Cierto que en el gesto final de lanzamiento no hay nada irregular zamiento no hay nada irregular Pero no es menos cierto, o al menos así nos pareció desde la tribuna, que Erauzquin apoya la jabalina en el antebrazo y la espalda. No afirmamos tajantemente estó, pues no estuvimos lo suficientemente cerca; pero si lo que desde la tribuna parecta ese apoyo en antebrazo y espalda es real, un juez escrupuloso podría invalidar los lanzamientos. Algu-Continúa en la página siguiente

# El Atlético de Ciudadela

Breve historia del Atlético de Ciudadela



Equipo del "España"

Le corresponde al "España" el A. Ciudadela cuenta con un recibir el domingo próximo la vi- buen cuadro de jugadores y su sita del Atlético de Ciudadela, primer once de la isla hermana que pisará el terreno de "San Francisco". Los comentarios giran en torno a este choque, pues

posición en la tabla clasificatoria es intermedia. Para que los lectores tengan una versión más real de lo que es el "A. de Ciudadela", hemos procurado obtener los datos más interesantes de su historial.

Es un equipo nuevo en las lides futbolisticas, nos dice el secretario del club. Nació de la fusión, en el pasado mes de agosto, de los clubs locales "C. D. Ciudadela" y "C. D. Minerva", abrigando la sana intención de desempeñar un buen papel en la Competición. Es un equipo, por tanto, que cuenta en sus filas con los mejores elementos de los dos equipos meneionados; practicà un fútbol de calidad a base de pases cortos, pero hasta la fecha la delantera no ha llegado a alcanzar su esperada capacidad perforadora, no obstante lleva en la actualidad marcados diez

Destacan del "A. de Ciudadela" su delantero centro Juaneda, procedente del "Atlético de Tetuán", en cuyo equipo jugo varias temporadas. Pancho muy conocido en Mallorca, pues jugó la última temporada en el "A. Baleares". La meta está defendida por Bagur, hermano del titular de la Real Sociedad, por quien el "Barcelona" se interesa. En la vanguardia destacan el interior Triay, jugador de gran porvenir, alma del ataque y muy peligroso y el rapidisimo extremo derecho

Este es el conjunto del A. de Ciudadela". Nuestro fútbol tiene mucho que agradecer al gran deportista y ex jugador Diego Vera. añadió el secretario. Nuestra manera de jugar era lenta, falta, en cierto modo, de vida y alegría y Diego Vera está consiguiendo que este importante factor, junto a la concepción moderna del fútbol actual, vaya incorporándose de cada día más al equipo ciudadelano.

Conocemos bien, la clase y juego del España. Sabemos que tiene un buen equipo, que en Mahón dejó una buena impresión que el campo es ancho y bonito y que el público es un modelo entre los públicos mallorquines. Venimos dispuestos a demostrar que habrá que contar con nuestro equipo en la marcha del Cam peonato y que nuestro fútbol sabe asimilar perfectamente las orientaciones modernas.

Las últimas palabras del secretario son un saludo para la afición lluchmayorense y hasta el domingo en que piensa hacerlo personalmente. - GARA.

## Kopa debuta el domingo en el Campeonato de Liga



Madrid, 17. - El próximo domingo hará su presentación oficial en partido de la competición de Liga, el nuevo jugador del "Real Madrid", Raimundo Kopa, que todavia no se sabe si jugará de extremo o de interior, aunque muy bien, la linea del ataque madridista frente al Jaén, podria estar constituida por: Joseito, Kopa, Di Stéfano, Maleos y Gento.-Alfil.

mité de Competición de Fathol era rrespondido a nuestro solicitante. de quien se recibian notas sobre sanciones impuestas a sus jugadores. Hoy, publicamos una sobre ba-

No serán tan solo estos dos Comites quienes en lo sucesivo darán St. "parte metereológico". También el de balonmano tiene su "paraguas" con el que protegerse de las tormentas y no tardaremos muchos dias en saber como se despejaron las "nubes" del pasado viernes.

Se dice que el próximo domingo se celebrará la s.bida al "coll" de Soller. Se dice también que seran rebajados todos los records establecidos hasta la fecha, pues una serie de bólidos participarán en la

Se dice que hay tantos bólidos como máquinas a inscribir y que hasta a los que participan en las categorias de velomotores se les llama bólidos.

Si son realmente bólidos o válidos, una confusión fonética la tiene Cualquiera, nada aclaran los que "en. Esperaremos al dia ese y veremos en que queda eso.

Un aficionado quinielista nos encargo ayer hiciéramos el favor de elevar la siguiente petición:

"Cuando una jornada resulte tan sencillita como la del pasado domingo, deberia obligarse a que los quinielistas acertaran, además de los pronósticos, el nombre de los Jagadores que marquen los goles"

De esta manera, el "papel" de las quinielas mantendria su alza y se evitaria que cerca de 5.000 "chambistas" se repartan un pre-

Hasta ahora unicamente del Co- mio que, integro, le hubiera co-MOSCARDON



CORCUERA RABADAN (JULIO), NACIDO EN ROSARIO, (REPÚ-BURCA ARGENTINA) EL 16.0E MARZO DE 1.924 TALLA: 172.PESO: 72 K. SOLO HA ACTUADO EN DOS EQUIPOS EN SU TIERRA NATAL ANTES DE SU VENIDA A ESPANA; EL TIRO FEDERAL Y EL ARGENTINO, DE ROSARIO JUGANDO CUATRO ANOS EN CADA UNO DE ELLOS. VINO A ESPAÑA EN AGOSTO DE \$950, Y FICHO POR EL CORUNA EQUIPO EN EL QUE DES-DE ESA FECHA SE MANTIENE COMO TITULAR SIENDO UNO DE LOS COMPONENTES DE LA DELANTERA SUDA-MERICANA QUE SE HIZO FAMOSA CON EL NOMBRE DE &CANARO>>.

## ORGANIZADO POR EL FRENTE DE JUVENTUDES DE ESTA LOCALIDAD

Uno de los pueblos de la isla bien patentizar esta gran afición, onde reina una afición sin lími- dotando las pruebas de unos predonde reina una afición sin límites al ciclismo es el pintoresco pueblo de Selva, no en balde es el pueblo natal de la revelación de esta temporada (dentro la categeria de aficionados) el joven Bernardo Mateu, así como también casi se puede decir local al fino y bravo "routier" de la aldea de Biniamar, Gabriel Nicolau, de la categoria "amateurs", estos dos alicientes son los que hacen que Selva sienta esta gran estima por el gran deporte del pedal, no tan solo demostrándolo organizando carreras sino más l ella.

mios dignos del esfuerzo de los corredores.

Unas lineas aparte merece el Frente de Juventudes de esta localidad por tanto desvelarse por el deporte, siendo los que están al frente de él unos entusiastas y grandes organizadores como le demostraron en anteriores prue-

En esta carrera podrán tomar parte todos los corredores menores de 21 años, con licencia o ser

La carrera tendrá lugar el próximo día 21 de los corrientes, el Dios quiere.

En fecha oportuna se publicará en estas mismas columnas la hora de salida, así como también la cuantía de los premios a disputar, que a no dudar serán cuantiosisimos.

Dado el interés de la organización y el entusiasmo general de los aficionados no es difícil pronosticar que esta carrera será un éxito, si Dios quiere.

José Palazón

## FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC.

(Viene de la página anterior) de alambicar hasta que no quede ta impresion.

Como puede comprenderse -y esto se dirige a las personas de estrechez de pensamiento-, el oponer este reparo no es crítica pueda decirnos mañana tres ve-ces seguidas: "¡Nulo!" Se trata pectadores, ¡Bello y esplendido

nos jueces catalanes con los que | ni la más remota duda en cuanto hemos hablado nos afirmaron es- a la legitimidad del estilo y a la limpieza de su ejecución. Y conste también que nada tiene que ver el agua en la limpieza de que se habla.

El atletismo español, de todas

SIGUIENDO SU TRIUNFAL PROGRAMACION

PRESENTARAN CON ORGULLO

¡Otro acontecimiento sensacional!

La primera estrella del cine español, predi-

lecta de todos los públicos, les deleitará nueva-

mente en otra película grandiosa, esta vez

en compañía del más genial cómico francés

triunfo de un deporte que exige payer ante las taquillas se repetiese público -y aún mayor número-, pero al que hay que proporcionarle alicientes para que se vuelque en su favor. Si en España existiesen atletas de 55 metros en disco, de 3'42" en 1.500 y de 15'90 en triple salto, igual destructiva. Se trata de que nadie formas, ha puesto en movimiento que ahora los hay de 78 metros a una docena de millares de es- en jabalina, las grandes colas de pectadores. Bello y espléndido la Ciudad Universitaria que vimos

rian más frecuentemente. Y hasta quizá alguien se decidiese a construir una pista - cpara cuándo lo deja el Ayuntamiento?en la que se pudiese lanzar holgadamente la jabalina al estilo

Pedro ESCAMILLA

SIGUEN LOS COMENTARIOS EN TORNO AL LANZAMIENTO DE LA JABALINA

Los fineses han probado el estilo español con éxito

Helsinki, 17. - Los atletas fineses han comenzado a probar el nuevo estilo español en el lanzamiento de la jabalina y sus primeros ensayos parecen dar buenos resultados, a pesar de que nunca han presenciado a los españoles el lanzar la barra vasca, en donde se basa el nuevo estilo.

Raimo Mikhilae, de 21 años de edad, comenzó a lanzar la jabalina en Turku, con el nuevo estilo. Sus dos primeros tiros fueron solamente de unos 40 metros. En el tercer y cuarto intentos, llegó a los 63 metros y en el quinto a los 63°50. En el sexto, ya un poco compenetrado con el nuevo estilo, Mikhilae lanzó la jabalina a más de 70 m.

"Con unos días de entrenamiento, estoy seguro de alcanzar los 80 metros. No obstante, no creo que esto sea lanzamiento de la jabalina propiamente dicho, es otra competición deportiva y deberia ser separada del estilo clásico del lanzamiento", dijo M khilae.-Alfil. "L'EQUIPE" ATACA AL PRESIDEN-

TE DE LA F. 1. DE A.

Paris, 17. — El periódico de-portivo "L'Equipe", en un comentario que ocupaba dos columnas y que estaba firmado por su redactor-jefe Gaston Meyer, pedia que se prohiba el nuevo estilo español del lanzamiento de la jabalina debido a que "es contrario al espiritu de esta prueba y peligroso para los espectadores'

Meyer ataca al Presidente de la Federación Europea de Atletismo, Paul Mericamp, de Francia, por "aprebar oficialmente dicho estilo".--Alfil

Conferencia de S. Alzamora y coloquio En el magnifico salón teatro y mostrando claramente lo que debe cine de la Congregación Mariana alaronense, tuvo lugar anoche a as 9'15, la anunciada conferencia deportiva a cargo del prestigioso deportista Sebastián Alzamora.

El local presentaba un brillante aspecto, viéndose entre el público a una buena pléyade de grandes aficionados al deporte balompédico, muchos jugadores del "C. D. Alaró" y personalidades alaronenses de las distintas actividades.

Hizo la presentación del conferenciante, el redactor deportivo de BALEARES camarada Miguel Vidal "Rat", manifestando que en realidad había acudido a la conferencia en calidad de acompañante de Alzamora y que no esperaba tener que hacer ninguna presentación, no obstante celebrándose este acto en un teatro, asistiendo al acto grandes amigos de toda la vida, que en épocas pasadas ya muy lejanas, le conocieron y aplaudieron con o sin merecimientos en sus actuaciones en las tablas, no tenia ningun inconveniente.

Glosó la personalidad deportiva del conferenciante, diciendo que le consideraba como uno de los más inteligentes y conocedores técnicos del deporte del futbol. Explicó algo su manera de ser tal vez demasiado clara y explicita, sin ninguna clase de concesiones.

Acabó pidiendo atención para el conferenciante a fin de que se pudieran sacar sabias enseñanzas beneficiosas para el futbol isleño y concretamente para el futbol de

Inmediatamente habló Sebastiári Alzamora, quien en brillantes pårrafos y con palabra fácil desarro lló el tema "La W. M. y su padre" A decir verdad Alzamora recorrió un camino largo y con muchas ra-mificaciones. Habló de lo que interesaba en el momento deportivo actual. Su charla fue verdaderamente instructiva y educadora, de-

ser el futbol: un juego para entretenimiento de unos y para fortalecimiento de los otros, pero jamás algo que supere cosas más interesantes y trascendentales en la vida de las naciones y de los pueblos.

Un simpático acto

deportivo en Alaró

Su charla fue vastisima y comprendió distintos temas. Diriamos que fue en si la charla proyectada a los oyentes en perfecta W.M. ya que quedaron pocos puntos sin ser tocados aunque de refilón algunos, por no poderse detener el conferenciante a desmenuzar los distintos temas, por escasez material de tiempo.

Fue muy aplaudido.

Al final se celebró un animado coloquio, en el que con toda corrección fueron interrogados Sebastián Alzamora, Natalio Comas y nuestro redactor deportivo, pasándose la velada muy agradablemente y al final una salva de aplausos coronó la magnifica reunión organizada por los deportistas alaro-

Al felicitarse mutuamente por el éxito del acto, se acordó que en breve se celebre otro acto similar, con una serie de preguntas bien definidas para el coloquio.







JOHN BERRY \* BENITO PEROJO-CE

Tras matar en duelo a 19 maridos ofendidos, el falso Don Juan es condenado a la última pena... mas el amor de la falsa Doña Inés le salva de la muerte...

¡La obra más costosa realizada por la cinematografía española!

||DIVERTIDA!| ||PICARESCA!! ||ESPECTACULAR!!

**ESTRENO INMEDIATO:** Kirk Douglas en HOMBRES OLVIDADOS

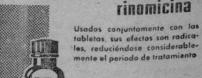


A la salida de los espectáculos, entre el gentío de los estadios, en un pasillo de su despacho, en una nave de la fábrica y hasta en el saludo cordial de su mejor amigo.

Prevengase del resfriado con el poderoso antihistamínico FIRE Super 2

No causa pesadez de cabeza





Nuevos productos de la serie

SOLUCION PECTORAL gicos y rápidos efec-tos contra los cata-rros bronquiales



A 8 PULVERIZACIONES

## NUESTRAS ISLAS EN Balegres - NUESTRAS ISLAS EN

## próximo jueves, Feria en Campos Concierto de la Sinfónica de Mahón



dresponsal, MI-"GUEL ROIG). -Hogaño se cumplirá el 45 aniversario de la institución de las Ferias en esta población.

El dia 8 de OS julio del año 1911, siendo al-

calde de Campos aquel gran patricio que fué don Juan Alou Ballester, se reunió la Corporación Municipal, acordándose por unanimidad, dada la categoria de la población y su floreciente riqueza agro-pecuaria, instituir dos ferias anuales, la primera a celebrarse el día 15 de agosto, festividad de la Asunción de la Virgen, Patrona de la villa, y la segunda el jueves siguiente a la última feria, de la serie que se celebran todos los años en Lluchmayor, durante el mes de octubre. Con el transcurso de los años,

las ferias de Campos han adquirido sólida categoría insular. destacando la última, en gran manera, pues se ve visitadisima por personas de toda la isla, siendo famoso su mercado de ga-nado de labor, como también la nutrida afluencia de feriantes que ocupan con sus mercancias, taponándolas incluso, las calles de la Plaza, Convento, Obispo Ta-Iladas, Mayor, Unión, Fray Francisco Javier Ballester y la plaza del General Franco, alegrando durante dos jornadas con su bullicio y animación, el prosaismo de los cias otoñales de nuestra

La noche del pasado jueves en los pinares de Punta Negra, del predio "S'Avall", y con motivo de haber llegado a Mallorca desde hacia pocas horas inmensas bandadas de estorninos, fué organizada una cacería nocturna, cobrándose en pocas horas, a tiro de escopeta, más de tres mil quinientas piezas, algunas de las cuales anilladas, procedían de los bosques de Checoeslovaquia, y marcados por el Museo de Praga. NATALICIO

En una clinica de la capital ha dado a luz felizmente un robusto niño, al cual se le ha impuesto el paronimico de Mateo, la esposa de nuestro amigo y paisano el Capitán del Ejército del Aire don Nicolás Pizá Mesquida, doña Antonia Aulet Morey. Nuestra enhorabuena.

OPERADO

Nos hemos alegrado del resultado feliz de la intervención quirúrgica que hace unas semanas fu objeto en la Clínica Rotger de Palma, nuestro buen amigo y paisano el artista pintor don Pedro Cáffaro Jaume, Hijo Ilustre de Campos al cual deseamos

(De nuestro co- j un pronto y total restableci- j imágenes. miento.

NECROLOGIA

Después de larga dolencia sufrida con cristiana resignación, falleció el pasado domingo, a los 88 años de edad doña Juana Moll Llaneras, viuda de Creus.

El funeral celebrado por el eterno descanso de su alma, vióse concurridisimo, prueba del aprecio y estima que gozaba la finada y sus familiares en esta pobla-

A sus hijos Guillermo, Miguel, Rafael, Juana y Maria, nietos, hermanos y demás familia, les testimoniamos nuestro sentido CINEMASCOPE EN EL MODERNO

Durante los días 17, 18, 19, 20 y 21 y con motivo de las Ferias de esta población será estrenado en el Salón Moderno, la maravilla del Cinemascope, con la magnifica producción en technicolor "Coraza negra". De complemento será proyectada la película "Han robado un tranvía", e

Cine Recreativo.-Durante los dias de feria y el próximo sábado y domingo será proyectado en el Cine Recreativo la extraordinaria película en technicolor "Desiree" (Deseada) en cinemascope por Marlon Brando.

De complemento proyectarán la producción de los hermanos Marx y Marilyn Monroe "Amor en conserva" y No-Do. CICLISMO EN EL VELODROMO

Para el próximo jueves y viernes, ferias de esta población, se celebrarán por la tarde en el velódromo dos importantes reuniones ciclistas a base de una gran carrera americana de 2 horas, carreras de puntuación, persecución, de resistencia y australiana

principiantes. Los mejores pistards de la isla se han inscrito para tomar parte en tan importantes reuniones que para final de temporada nos brinda la empresa de nuestro ve-

y otras pruebas para cuartas y

MAHON

rresponsa. M. V.,

El pasado martes, se celebró en el incomparable marco de nuestro Teatro Principal, el primer concierto de esta temporada, de la Orquesta Sinfónica de nuestra ciudad, bajo la dirección del Maestro don Jose Maria Taltavull. El concierto fué excelentemente interpretado por la Orquesta, luciéndose en todas las piezas que componían su repertorio, si bien se noté algún pequeño fallo en "Guillermo Tell" donde los instrumentos de viento no mostraron la seguridad a que nos tienen acostumbrados. Asistió al concierto regular concurrencia que premió las piezas del programa con cariñosos aplausos.

NATALICIO

El hogar de nuestro buen amigo el farmacéutico don Juan Antonio Segui Mercadal y su distinguida esposa doña Mercedes

Damián Vidal, Vicario. Apadri-

naron la ceremonia los encanta-

dores niños Maria Sbert Mora-

gues y Miguel Sbert Garau. El

público asistente y los muchos

visitantes elogiaron la instalación

y felicitaron a su propietario.

Agradecemos la invitación y de-

seamos al señor Sbert que el éxi-

(De nuestro co. Chinchilla, se ha visto aumenta- de Gipón", "La rosa del azafrán" do con el nacimiento del quinto de sus hijos, un robusto varón que recibirá el nombre de Juan. Nuestra enhorabuena.

MARCOS REDONDO EN NUESTRA CIUDAD

Es raro 'que una ciudad de tanta solera musical como la nuestra, y de tanta afición a la zarzuela, no hubiera recibido nunca la visita de una de las figuras que más han enaltecido el género lírico. Nos referimos, coma babrá supuesto el lector a Marcos Redondo. Y era natural que antes de que este famoso cantante abandonara definitivamente los escenarios donde tantos triunfos cosechara, se diera ocasión a los mahoneses de escuchar la privilegiada voz de Marcos Redondo. Y seguro que no habrá nadie que haya lamentado asistir a las funciones celebradas en nuestro primer escenario. Porque Marcos Redondo nos ha mostrado que se encuentra todavia en perfectas condiciones para triunfar en cualquier escenario español. Debutó el famoso baritono con la obra de Moreno Torroba "Luisa Fernanda". La puesta en escena fué magnifica y el debut constituyó un rotundo triunfo personal de Marcos Redondo como de la totalidad de la bien conjuntada compañía, que se ha ido renovando cada día durante los que ha permanecido en Mahón. Las funciones se han contado por llenos absolutos. Cada día se han agotado las localidades y el público se ha ido apretujando en pasillos y corredores, ávido de ser testigo de alguna de las actuaciones de Marcos Redondo. El famoso baritono ha actuado en "Luisa Fernanda", "El gaitero

y "La Parranda" y en cada una de ellas ha quedado patente el cariño que el público mahonés sentía por tan destacado can-

La Compañía de Marcos Redondo se traslada ahora a Ciudadela donde ha de actuar durante algunos días, pero el próximo martes y el miércoles volverá a nuestro escenario para deleitarnos de nuevo con su exquisito arte. Al propio tiempo que lamentamos su alejamiento definitivo de la escena, celebramos que en su jira de despedida haya incluido Mahón en su itinerario y le saludamos afectuosa y cordialmente. DON ANTONIO LLITERAS COLL HA

FALLECIDO

Ha causado una profunda impresión la noticia del fallecimien to, acaecido en Palma de Mallorca, de don Antonio Lliteras Coll. prestigioso abogado, Jefe del Cuerpo de Correos y Presidente del Club Maritimo de nuestra ciudad. El señor Lliteras gozaba, no solo en Mahón sino en toda la isla, de general aprecio y simpatía por su bondad y don de gentes, que le habían granjeado numerosisimas amistades. Persona de trato exquisito y caballeroso, se le quería en todos los medios donde desenvolvía sus actividades. En el ámbito deportivo, además de la presidencia del Club Marítimo, había desempeñado también la del Club Unión Deportiva de Mahón, Su muerte será sentidisima en toda Menorca. A toda su familia, en especial a su esposa, hija e hijo politico, transmitimos la expresión de nuestro profundo sentimiento.

LA FIESTA DE LA RAZA Con toda brillantez se ha celebrado en Mahón la Festa de la Raza. Todas las dependencias oficiales, lucieron sus banderas, las fuerzas del Ejército lucieron sus uniformes de gala, y por las baterías de salvas de la fortaleza de Isabel II se hicieron las de or-

denanza.
Por ser la Virgen del Pilar su santa Patrona, el Cuerpo de la Guardia Civil y el de Correos celebraron dicha festividad con aiversos actos religiosos y civiles.

### Una simpática fiesta en Católica Femenina, de Lluchmayor (De nuestro | «Resignación» de José María Pe- | Spert Roig, asistimos a la bencorrespons a l , mán; «La primera piedra» de GARA).-Como autor desconocido; «La Misa Madición que efectuó el Rvdo. don



principio del curso 1956-57, la Acción Católica femenina organizó para el jueves dia 11, en su

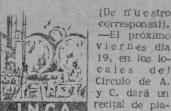
sala de actos una fiesta que resultó muy simpática, consistente en la bendición de una graciosa imagen de Santa Teresa de Jesús, regalo de una socia.

Como preparación de este acto, tuvo lugar previamente un Cursillo de formación a cargo de Misiones Evangélicas de la Sagrada Familia, que tuvo un éxito muy notable, tanto por la numerosa asistencia a las conferencias co-mo por el interés de las mismas.

El acto literario musical del jueves dió comienzo con la lectura de la memoria del curso 1955-56, por la Secretaria Maria Monserrat. Recitaron poesías ade cuadas al acto las niñas Maria Dolores Bas Pomar; María Ra-món Ordinas; Magdalena Rubi Güells; diálogo por las niñas Catalina Munar y Antonia Barceló; poesía «Sor Elena» por la niña Paquita Cañellas.

La profesora señorita Juana Gamundí, interpretó con mucho acierto varias piezas al piano. A continuación el rapsoda don Antinio Mulet nos deleitó con un recital de poesias a cual mejor:

## to le acompane, LEOPOLDO QUEROL dará un concierto en Inca



cales del Circulo de A. TREA recital de pia-no el conoci-

do y notable concertista Leopoldo Querol. El programa que interpretará es el siguiente: "Sonata en la mayor", de Pardisi, "Vivace" "Toccata". "Sonata en mi be-

mol", "Allegro", "Adagio cantabile" y "Tempo di minuetto". La segunda parte del programa está dedicado a composiciones de Torrandell "Minuerto caprichoso", "Danza de la vida breve" de Falla, y a Chopin.

El recital de piano dará co-

mienzo a las 22'15.

HERMANDAD DE LABRADORES Esta Hèrmandad de Labradores y Ganaderos hace saber a todos los agricultores de este término municipal que no han presentado la declaración de cereales ante la Hermandad, que el préximo dia 20 del corriente finaliza el plazo de admisión, transcurrido el cual se dará cuenta al Servicio Nacional del Trigo de los agricultores que no hayan formulado la

declaración correspondiente.

SIGUEN LAS PRUEBAS DE

!LUMINACION Después de las primeras pruebas que se hicieron en las calles de Jaime Armengol y Obispe Llompart se siguen otros ensayos a base de un tipo diferente de alumbrado. Este nuevo modelo está colocado en la Plaza Mavor en la fachada de la Casa Con.

SOCIALES

En el Conservatorio Oficial de Música de Valladolid, ha obtenido la brillante nota de sobresaliente en el tercer curso de piano la niña Maria Coll Sánchez .Enhorabuena.

-En la iglesia parroquial recibió el sacramento del Bautismo la hija de los esposos don Celso Lépez y doña Pilar Pérez. A la nueva cristiana se le impuso el nombre de Maria del Pilar.

-También recibió las aguas del Bautismo la niña que días pasados dió a luz doña Margarita Roig esposa de don José Mayans, Se puso de nombre Mar-

## Homenaje a la Vejez Santa María

Sta. Maria

corresponsai).

El domingo dia 14 del corriente mes se celebró en Santa Maria un emotivo acto, como lo son los de esta naturaleza, de veneración y honor a la Vejez, que era e sexto de los que en años consecutivos han tenido lugar en esta villa. Por lo arraigada que siumpre aqui, de nonrar a la senectud venerable, se vivieron unas horas de entusiasmo reflejado en las caras risueñas de los viejcitos que en este dia personifican ante nosotros y representan a todos los viejos del mundo, se remozan y sacan brios como en ningún otro del año, dispuéstos a recoger el homenaje filial de todo el pueblo que, representado por la infancia les entrega un raino de flores y estampa un beso amoroso en sus mejillas en tributo de cariño y de gratitud, por ser ellos el eslabón antecedente en la cadena ininterrumpida de generaciones que han ido ocupando la superficie de la tierra y la han transformado con sus brazos, creando el bienestàr material al propio tiempo que han ido impulsando la civilización aportando a ella el incremento de su grano de arena. Continuidad en la fe, er el saber, en la producción material para que no se pierdan, ellos merecen este homenaje de gratitud y de

Los actos, como de cestumbre. fueron: la asistencia a una misa con sus madrinas, un desayunc, reparto de obsequios, un recital de poesías, bailes típicos y discursos en la plaza de la villa ante numerosa concurrencia de vecinos. D. José Peyró en representación de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, pronunció un elocuente y sentido discurso, explicando los méritos the la Vejez y el sentido de estos

amor.

(De nuestro l'actos de homenaje, encaminados a dar la satisfacción espiritual que merecen los ancianos, como complemento del apoyo material que les presta la Patria; instituidos también para el fomento del buen trato en el hogar, señaló de modo brillante esta finalidad, proclamando ante todos este derecho de los ancianos, siendo muy aplaudido, y terminándose el acto con clamor a los homenajeados que no ocultaban su emoción.



Claro que si, dejaré la casa arregla da y bien arreglada en un instante

¿Que creias? ¡Con mi TORNADO todo es fácil,



el maravilloso aparato suizo

### Exposición de Mateo Cerda, **Pollensa** en

Pollensa

(De nuestro correspon al Bota Toxo.

El novel pintor Mateo Cerdá, después de haber figurado en algunas colectivas de aficionados, por primera vez desde que dedica sus aficiones al arte pictórico, ha inaugurado una exposición de 21 obras todas debidas a su pin-

Mateo Cerdá expone su colección de pinturas en la amplia Sala de Exposiciones del Club Pollensa. Y trata, en todos sus cuadros, el fascinante paisaje de Pollensa y sus alrededores.

La comarca pollensina posee paisajes de encanto singular, ángulos de extraordinaria belleza, rincones subyugantes, motivos que atraen a todo aquel que tenga alma de artista, a todo pintor que ande en busca de ideas y temas para sus lienzos. Mateo Cerdá también se ha sentido atraído e inspirado por esos temas de Pollensa, y en unas acuarelas sencillas y sinceras, cual su carácter, nos muestra, con asaz originalidad, umos "milena-"Rech", el "pont Romá", vestigio de la antigüedad, el plácido Puerto de Pollensa, entre otros diversos motivos. De entre la colección que expone, creemos sobresalen la acuarela del "Rech" de Nadie"

M.C.D. 2022

y la de los "Olivos milenarios". Observamos agunos cuadros adquiridos. Y felicitamos a Cerdá deseándole suerte y éxito

DOCUMENTO DE IDENTIDAD Se observa gran actividad hace unas semanas en lo que respecta a la tramitación del Documento Nacional de Identidad.

Todos los habitantes de esta villa, cumpliendo los preceptos legales, van efectuando su presentación en las Oficinas habilitadas al efecto, cursando sus respectivas peticiones, y procediendo a la firma de las correspondientes fichas, previa presentación de las fotografías reglamentarias UN HIMNO PARA LA ESCUELA

PARROQUIAL don Francisco Bosch, pollensin residente en Manresa (Cataluña), ha sido compuesto un precioso himno para la Escuela Parroquial de esta villa.

Se trata de una composición musical muy sentida, de dignos valores, que se está ensayando para ser estrenada en breve.

Flicitamos sinceramente a nuesrios olivos", el "Calvario de Po-llensa", el "Cavall Bernat", el en la creación de tan inspirada partidura musical

Capitol Cinema: "Pan, amor y celos" y "Sor Intrépida". Cinema Colegie: "Los Hijos

yor del Padre Miguelito, de Jo-sé Carlos de Luna; «Mira que bonita era, de Jorge Manrique y «Las carabelas» de Remigio Romero y Cordero. Cerró el acto el Consiliario Reverendo don Bernardo Trobat, agradeciendo la asistencia a todos, a cuantos tomaron parte en la velada y de una manera especial a las Misioneras.

ALCALDIA La Alcaldía recuerda a los reservistas de los reemplazos de 1942 a 1954 (ambos inclusive) la obligación que tienen de pasar la revista anual ante el Sr. Comandante de Puesto de la Guardia Civil, obligación extensiva a los que disfrutn prorroga de primera clase y hayan sufrido dos revisiones. Incurrirán en sanción

quienes contravengan lo orde-EL NUEVO SERVICIO DE AUTOMOTORES RAPIDOS

Está resultando un exito el nuevo servicio de automotores rápidos en nuestra linea férrea Palma-Santanyi. El primer sorprendido está siendo la Compañía de Ferrocarriles. Después de tantos años de abandono, casi absoluto, con el esquelético servicio de un tren diario, sucio, viejo, que llegaba cuando le daba la gana, quien iba a soñar ahora que la cosa resucitara. Pero se ha producido el milagro y ha bastado la puesta en marcha del nuevo servicio en automotores modernos, rápidos y limpios para que el público copara todas las plazas de los servicios establecidos, de forma que los pasajeros de Liuchmayor no pueden disfrutar casi nunca de los cómodos asientos, porque especialmente en los trenes que proceden de Santanyi Ilegan con las plazas ocupadas y tienen que llegar a Palma de pie. Pero ¿es posible que en la linea Palma-Santanyi. el tren haya tenido éxito? Si, señores. Nuestra línea a punto de desaparecer, está dando un mentis a cuantos quisieron hacernos creer que el viajar sobre railes había pasado a la historia, Y la aceptación del público será mayor a medida que los servicios puedan aumentarse y acomodarse a las exigencias del público. Nos alegramos de ello porque recordarán nuestros lectores con cuanto entusiasmo y empeño defendimos siempre, a través de las columnas de BALEARFS la permanencia de la línea y el mejoramiento de los servicios. La intervención oportuna del Estado ha salvado a nuestros pueblos del triste baldon que hubiera representado para todos el levanta-miento de la linea térrea.

Lluchmayor disfruta ahora, teniendo en cuenta el moderno servicio de autobuses de la Empresa Clar, de un nutrido y esplendido servicio de enlace con la capital.

NUEVO ESTABLECIMIENTO La Plaza España, se ha visto enriquecida y alegrada con la apertura de un nuevo establecimiento. Galantemente invitados por su propietario don Miguel garita,

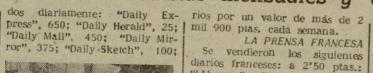
ESPECTACULOS
featro Principal. — "Demetrius y los glaciadores" y "El hombre" vestido de blanco". -El próximo viernes dia 19, en los lo-Mercantil y Novedades.— "La fierecilla domada" y "Puccini".

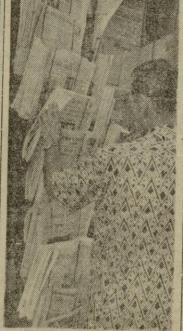
## PALMA gasta unas 16 nil pesetas diarias prensa extranje

En nuestra ciudad se venden más de 4.650 periódicos extranjeros, otro puesto de venta de periódicos, en el paseo del Generalisimo, por día y unas 1.625 revistas mensuales y quincenales

ERA frecuente la pasada época estival ver grupos de turistas estacionarse frente a los kioscos para adquirir prensa extranjera. No más allá de las ocho de la mañana ya se ponían a la venta los periódicos de Lonares del mismo día. Ante la evidencia de que ascencian a millares los periódicos ex-tranjeros que se vendían en Palma nos entrevistamos con el representante oficial de la Sociedad General Española de Libreria, S. A., quien con una deserencia que agradecemos, nos facilitó interesantisimos datos estadísticos.

Tiene a cargo la importación de diarios, revistas y demás publicaciones extranjeras dicha Sociedad General Española de Libreria, S. A., radicada en Madrid y Barcelona. En nuestra ciudad actúa su representante oficial, don Bartolomé Solivellas. Correspondiendo a nuestras preguntas, nos detalló las cantidades promedio de ventas efectuadas de prensa y revistas extranjeras de junio a septiembre del año en curso. Nos confirmó que durante estos meses se han ido recibiendo los periódicos ingleses del mismo dia poniéndose a la venta no más tarde de las ocho de la mafiana, ya que el avión a las 6'15 horas tiene la llegada en Palma. Ha sido bien acogida por los ingleses esta ventaja de tener la prensa de su país el mismo día y tan temprano -nos dijo-. No obstante los demás diarios, franceses americanos y alemanes que se reciben con dias de retraso, también se venden cantidades estimables y considerables.





Un kiosco de Palma, con amplia exposicion de publicaciones extranjeras. . .

"The Daily Telegraph", 650; Todos estos periódicos se venden a 2°50 el ejemplar. Del "Financial Times" se han vendido 15 a 3'00 pesetas y del "The Times", 30 a 4'25 ptas. Nos asombramos cuando comprobamos que el número de periódicos vendidos asciende a 2.290 y su importe a más de 5.790 ptas. Repasamos las operaciones efectuadas y no hallamos error, mas como a pesar de

	Ejemplares	Ptas.	Revistas	Ejemplares	Ptas.
Franceses	1.750	4.375	Inglesas	150	750
Ingleses	2.290	5.625	"	100	2.525
Americanos	300	1.800	.,,	700	2.175
Otros	310	4.300	Francesas	675	8.050
Totales	4.650	16,100	Otras	410	4.100
			Totales	2.035	17,600

Nos advirtió que las cantidades detalladas son aproximadas referentes al promedio de estos meses de más frecuencia turística. En cuanto a los diarios y revistas franceses, solamente este promedio puede considerarse de mediados de julio a mediados de septiembre.

LA PRENSA INGLESA Detallamos el nombre del periódico diario y a continuación

ello podemos equivocarnos el lec-

tor puede comprobarlas: Semanarios ingleses se vendieron: "News of the World", 50;
"The People", 50; "Sunday Express", 425; "Sunday Pictorial", 50; "Sunday Dispatch", 50; todos a 3 ptas.; 75 "Sunday Times", a 4 ptas.; 50 "Illustratet". a 5'00 ptas.; 50 "Picture Post". a 6'00 ptas. y 50 "Everyboody's" a 4'00 ptas. En total, se vendieel número de ejemplares vendi- ron 850 ejemplares de semana-

## DOMUND



Hasta los marcianos lo saben

Se vendieron los siguientes diarios franceses: a 2'50 ptas.: "L'Aurore", 200; "L'Equipe", 50; "Le Figaro", 650; "France Soir", 550; "Paris Presse", 100; "Parisien Liberé", 200. En total, 1.750, por un total de 4.375 pts. De los semanarios "Paris Match" y "Elite" se vendieron 200 y 250

en venta restringida a 12 y 10 pesetas. De los titulados "Marie Claire", 75; "Marie France", 50 y "Jours de France", 100, a 18 y 12 ptas. los dos últimos. La venta de semanarios franceses importó 8.050 ptas.

LA PRENSA NORTE-AMERICANA

Se comprende que por la distancia y el salto sobre el océano que tienen que dar los aviones



con diarios y revistas extranjeros

procedentes de los Estados Uni- señalando por orden de impordos sea la prensa estadounidense la que más dificultades tiene para su venta en esta ciudad. A pesar de ello se vendieron 300 ejem plares diariamente del "New York Herald Tribune", a 6 ptas.

De la revista quincenal "Life" se vendieron unos 100 ejemplares a 12 ptas. y de las semana-les "Newsweek" y "Time" unas 100 y 210, a 10 ptas.

Y termina el señor Solivellas

tancia los sitios que más frecuentan los extranjeros y en su consecuencia de venta: Palma, de El Terreno a Ca's Catalá, Paguera, Camp de Mar, Puerto Pollensa, Sóller, Puerto de Sóller y Cala Ratjada.

Le reiteramos la expresión de nuestro agradecimiento por la deferencia.

viajes sean agradables y cómodos,

respondiendo a la tónica universal

de dotar, con los más modernos

elementos, a los barcos de pasaje.

que es exponente la botadura del

dia 6 en Bilbao, tiene un matiz

sobre el que parece oportuno in-sistir: el sentido social de la actual

politica del Movimiento, atendien-

do especialmente a las clases eco-

nómicamente indotadas o débiles,

Esta aportación de ahora, de la

J. S. A.

## Un gran acontecimiento nacio

## Glosas a la botadura del «Cabo San Vicente», de Ybarra Hace poco más de un año, asis-timos a la solemne botadura del trasatlántico "Cabo San Roque", en arie, puede estimarse como mani-

un espectáculo semejante, al pro-cederse a la del "Cabo San Vicenen la misma factoria vasca. Esta vez, como si fuere el simbolo, en jerarquia, de la trascendencia de completarse la obra, con el madrinazgo de la esposa del Jefe del Estado, Doña Carmen Polo de Franco. Ya están alli, para ser puestos en servicio en fecha próxima, los dos barcos gemelos, estos dos nuevos "Cabos", que, siguien-do la tradición de Ybarra, llevan ese primer nombre. El acto, bri-Hantisimo. La ceremonia, emotiva. Fue singularmente bello el suave deslizarse de la nave, en busca del mar, tras de haber roto la eximia madrina, como es de rigor, la bo-tella de "champán" sobre el casco, blanco, inmaculado, del que será modernisimo trasatlántico, continuador de los que realizaron el servicio de España al Plata.

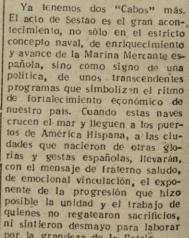
Si el acto de la botadura, por si mismo, por la impresionanie escena, entre grimpolas, gallardetes fervores españoles, es digno de subrayarse, no lo es menos el significado: la constancia, la exactitud. El programa se cumple. Los propósitos se van convirtiendo en feliz realización, pronto, surcarán el mar estas dos naves, orgullo legitimo de la marina mercante española, a las que se ha dotado de los elementos más modernos, de las más refinadas instalaciones, tanto en agradable ambientación como en lo que afecta a la seguridad. Ybarra ha querido, con estos buques, recoger la experiencia de los adelantos mundiales en la navegación. Acaso, ton ellos, se consigna el exponente de superaciones que otras Marinas mercantes fueron logrando y que en su conjunción, en su ensamblaje, significan la consecución máxima. Ello ha representado un enorme esfuerzo que inspiraba la voluntad firme, no debilitada un sólo instante, de seguir y acentuar una trayectoria. Asi, el propósito, que alcanza ya brillantes culminaciones, presenta matices tan singulares, tan sugestivos, como el del concurso que se celebró el año pasado para las obras pictóricas y la decoración que han de ser exorno de los barcos. Un verdadero y poco frecuente éxito acompaño a tales competiciones. Y las obras han sido expuestas con gran elogio de quienes las vieron en Buenos Aires, Montevideo y Rio de Janeiro, puertos de la linea del Plafa que sirve desde hace muchos años la Neviera Ybarra, aparte de haberse presentado, también en Bilbao, Barcelona y Santa Cruz de Tenerife y estar dispuesta la misma exhibición en Sevilla y Madrid. Exito positivo,

festación simbólica de la altura alcanzada por estas construcciones navales, en el empeño que han de servir y en el mecenazgo generoso de Ybarra para el arte.

Es interesante recoger algunos de los datos esenciales de las características de estos dos barcos. Al referirse al botado dias pasados, se alude igualmente a su hermano, el "Cabo San Roque", que, como un espectador mas, at costado del nuevo navio, ya adelantadas las complejas faenas de su preparación para navegar pronto, acompañaba a este otro futuro trasatlántico de la prestigiosa flota. Las citadas principales características son estas: eslora total, 169,50; puntal a la primera cubierta superior, 13,60; manga fuera de miembros, 21; calado máximo en carga, 8,26;

pueden silenciarse otros fundamentales aspectos de cuanto representa el exacto cumplimiento de un programa, que es incorporación de gran eficacia y señala trascenden-cia para el afán, coincidente, del Estado español y de la Marina Mercante, de compensar quebrantos y retrasos que las contingencias, de todos conocidas impusieron. En estos años de recuperación nacional, se ha puesto de manifiesto en mil diversos acontecimientos y coyunturas, la colaboración leal, eficiente, de la iniciativa privada para los planes del Gobierno. En el destajo naval esa conjunción de luntades de trabajar por el engrandecimiento de España, alcanza rasantes de excepcional valor. El deseo nobilisimo, plausible, de que

para corregir diferencias y buscar equiparaciones. Ello se entiende en la estructura y distribución de los nuevos buques trasatlánticos en los que se procura que la clase económica cuente con las mismas comoentendimiento de deberes y de vo- didades e idéntico confort que la más elevada. Los que viajen para buscar en América otros horizontes, consecución de ilusiones, premio a su esfuerzo individual, se podrán desplazar sin verse privados de aquellos elementos que hacen de la travesia un deleite. Es el mismo sentido social que ya caracterizaba a Ybarra cuando construyó y puso en servicio sus anteriores navios el "Cabo Santo To-mé" y el "Cabo Santo Agustin", perdidos en la Cruzada.



Agustin",

por la grandeza de la Patria. Un dia dijo el Caudillo que esa grandeza vendria por el mar, Por el mismo camino, la presentamos alla, fehaciente prueba de lo que es la vida de nuestro tiempo. Y por ese camino, eterno y ferundo, con las blancas y elegantes naves, va el pabellón de una Empresa netamente española, cuyo prestigio es bien conocido en el mundo y que se refrenda ahora, con la grandiosidad simbólica de ceremonias como la que presidió, días pasados, la esposa det Jefe del Estado, quien daba asi, con la más efectiva de las representaciones que podía destacar hasta la factoria vizcaina, una nueva muestra de su interés por las cosas del mar y el mantenimiento glorioso de nuestras tradiciones.

Francisco CASARES



El nuevo trasatlántico "Cabo de San Vicente", de Ybarra, botado hace unos días en Sestao

16,700 toneladas; registro bruto de inferioridad en los mares del mundo, se satisface por la esforza-pruebas, 21,50 nudos; velocidad da tarea que da afortunado ayunen servicio, 20 nudos; pasajeros,

xima, 3,500 toneladas. Lleva el barco -como el que le ha precedido en construcción-dos motores propulsores Naval-Sulzer de 7.300 B.H.P. y seis grupos electrógenos de 345 kw., Naval-Sulzer, y ha sido dotado de instalaciones de aire acondicionado para todos los departamentos de pasaje y tripulación. También están los dos barcos dotados con instalación evaperadora, destiladora de agua dulce, como reserva. Disponiendo una piscina para cada clase y amplisi-mas cubiertas y salones. La distribución del pasaje será en dos clases, de capacidad variable, según

las necesidades del tráfico. Hasta aqui, el pormenor tècnico,

tamiento de las leyes y normas es-827; tripulación, 230; carga má-litafales y a la preocupación de flegar a más, de empresas de tan notorio patriotismo como Ybarra. De se modo, la iniciativa de la empresa naviera, ha tenido, por parte del Gobierno la mejor acogida. Y realidades como la que acaba de onstituir un bello espectáculo en Sestao, son el testimonio de que prosigue, tenaz, entusiásticamente, el plan conjuntamente trazado.

Es corto el lapso transcurrido desde que pudimos hablar de propósitos hasta ahora en que nos es posible aludir a concretos y felices acontecimientos. La regularidad ha sido el signo. Pronto el año que viene, tendremos, si Dios quiere, ocasión de glosar la puesta en serautêntico, de público en el más es- la noticia jubilosa de haber dado rra acrecienta su flota, prestando vicio de estos navios con que Yba-